

onafhankelijk dagblad
voor Aruba en de
Nederlandse Antillen
opgericht in 1884

abonnementsprijs Af 25,-
losse nummers Af 1,25
zaterdag met Ñapa Af 1,50

donderdag
11 mei 2006
jaargang 122
nr 105

vandaag
inhoud

3 aruba

Soul Beach
Music Festival



8 nederland

Publieke optredens
Oranjehuis



13 financieel

Ovens
van leem



Overleg liberalisering luchtverkeer eilanden

WILLEMSTAD/ORANJE-
STAD — Opvoering van
frequentie en capaci-
teit van vluchten tussen
Aruba en de Nederlandse
Antillen, dat is wat de re-
gering-De Jongh-Elhage
voor ogen heeft. Over de
liberalisering van het
luchtverkeer tussen de
Antilliaanse eilanden en
Aruba, spreekt de minis-
ter van Verkeer en Ver-
voer, Kenneth Gijsbertha
(MAN), deze week met een
Arubaanse delegatie. Mo-
menteel mogen maximaal
32 vluchten per week op
die route uitgevoerd wor-
den.

In het kersverse Transitie-
programma staat behalve
dat het liberale luchtvaart-
beleid wordt voortgezet, maar
dat daarbij onderscheid moet
worden gemaakt tussen
interinsulair luchtverkeer
en internationaal luchtver-
keer. In de huidige situatie
worden reizigers die van de
Antillen naar Aruba en vice
versa reizen gezien als inter-
nationaal luchtverkeer. Op
korte termijn moeten beide
landen komen tot één nati-
onale luchtvaartmarkt. Ook

over dit onderwerp wordt
deze week met Aruba ge-
sproken.

In verband met bovenge-
noemd onderwerp staat ook
verlaging van de luchtha-
venbelasting op de agenda.
Aruba hanteert nu een tarief
van 33,50 dollar per persoon
op internationale bestem-
mingen (inclusief Curaçao).
De internationale vertrek-
belasting vanaf Curaçao be-
draagt 22 dollar. De luchtha-
venbelasting voor interinsu-
laire vluchten is vastgesteld
op 10 dollar. Gijsbertha wil
gelijktrekking van de belas-
ting en als het even kan ver-
laging. De Arubaanse luchtvaart-
delegatie bestaat uit Gijs-
bertha's Arubaanse collega-
minister Edison Briesen
(MEP), enige leden van de
Directie Luchtvaart en verte-
genwoordigers van de lucht-
vaartmaatschappij Ameri-
can Airlines. De laatste zijn
vooral ook mee, omdat zij
zich zorgen maken over de
vertraging van twee uur van
twee van hun toestellen. De
vraag is volgens Gijsbertha
of de vertraging te wijten is
aan Aruba of Curaçao.

ILO: Ruim 12 miljoen slachtoffers slavernij

GENÈVE — Wereldwijd
zijn meer dan 12 miljoen
mensen het slachtoffer
van moderne slavernij.
Vooral in Azië worden
veel mensen gedwongen
te werken onder vaak
erbarmelijke omstandig-
heden. Dat stelt de Inter-
nationale Arbeidsorgani-
satie ILO in een gisteren
verschenen rapport.

Volgens de aan de Verenigde
Naties gelieerde organisa-
tie vindt moderne slavernij
vooral plaats in Azië, waar
naar schatting 9,5 miljoen
mensen gedwongen arbeid
verrichten. Het gaat vooral
om arme boeren in India en
Pakistan die als een soort
lijfgeigen door het leven
gaan. In Birma worden

mensen door het leger ge-
dwongen wegen en militaire
kampen aan te leggen en
mijnen velden op te ruimen,
aldus het rapport. In Zuid-
Amerika zijn 1,3 miljoen
mensen het slachtoffer van
gedwongen arbeid en in Afri-
ka 1,2 miljoen mensen. In de
geïndustrialiseerde landen
zijn zo'n 360.000 mensen het
slachtoffer van moderne sla-
vernij, aldus de ILO. Hierbij
gaat het vaak om geforceer-
de prostitutie, maar ook om
gedwongen arbeid in restau-
rants, hotels of de landbouw.
Volgens de ILO is ongeveer
55 procent van slachtoffers
van moderne slavernij
vrouw en bijna de helft kind.
Slavernij werd in 1926 door
een internationale conventie
verboden.

‘Contact terroristen Londen met Al Qaida’

LONDEN — De daders
van de terreuraanslagen
in Londen op 7 juli hadden
‘waarschijnlijk contact met
leden van Al Qaida’, het te-
reurnetwerk van Osama bin
Laden. Die conclusie staat
in een parlementair rapport
over de aanslagen, dat van-
daag is gepubliceerd. Door
de terreurdaden in drie me-
trotreinen en een dubbeldek-
ker kwamen 56 mensen om
het leven. De Britse veiligheidsdien-
sten waren volgens de par-
lementaire onderzoekscom-
missie slecht in staat de aan-
slagen te voorkomen, omdat
ze onvoldoende middelen
hadden. Twee van de vier
daders waren van tevoren

wel bekend bij de inlichtin-
gendiensten. Er was tegen
hen echter geen actie onder-
nomen, ‘omdat er dringender
zaken waren’. Van Mohammed Sadique
Khan en Shehzad Tanweer
was bekend dat ze naar Pa-
kistan waren gereisd, aldus
het rapport. “Er is nog niet
vastgesteld wie ze hebben
ontmoet in Pakistan, maar
het wordt als waarschijnlijk
gezien dat ze contact hebben
gehad met Al Qaida-figuren.”
Verhalen over een ‘vijfde da-
der’ die de aanslagen zou
hebben georganiseerd en
vervolgwas naar het buiten-
land zou zijn gevlucht, wor-
den naar het rijk der fabelen
verwezen.

AZV-zorgpas inzet politiek steekspel

ORANJESTAD — Regeringspartij MEP en oppositie-
partij AVP hebben geen goed woord over voor elkaars
houding ten aanzien van de zorgpas. MEP doet kriti-
sche vragen van AVP-parlementariër Arthur Dowers
over praktijksituaties met de zorgpas af als ‘estupido’.

Dowers stelde onder andere
vragen over de digitale vin-
gerafdruk. Hij wil weten wat
er gebeurt met iemand die
een hand in het gips heeft en
zijn vinger dus niet kan la-
ten scannen. Hij vraagt zich
ook af waarom de cedula niet
wordt gebruikt als verzeke-
ringsbewijs van AZV. “Stom-
me vragen”, aldus MEP in
een persbericht. De rege-
ringspartij noemt dit soort
vragen ‘mierenneukerij’ en
heeft er geen goed woord

voor over. “AVP en Dowers in
het bijzonder willen gewoon
niet zoeken naar een oplos-
sing voor de problematiek bij
AZV.”

Woordvoerder Solange Tjong
van het Uitvoeringsorgaan
Algemene Ziektekostenver-
zekering (UO van de AZV)
laat weten dat het uitvoe-
ringsorgaan zich er terdege
van bewust is dat er situa-
ties zijn waarin het niet mo-
gelijk is om de zorgpas af te

lezen of de vingerafdruk te
scannen. “Bijvoorbeeld als
iemand naar het ziekenhuis
wordt gebracht en met spoed
moet worden geopereerd,
maar de zorgpas niet bij
zich draagt. Of in het geval
van een huisbezoek van een
huisarts aan een patiënt.”
Volgens Tjong is het UO be-
zig om protocollen op te stel-
len. In deze protocollen geeft
het uitvoeringsorgaan aan
wat de betreffende hulpver-
lener moet doen als zich zo'n
situatie voordoet. Het is de
bedoeling om deze protocol-
len in de komende maanden
beschikbaar te stellen aan
de zorgverleners.

Vervolg op pagina 3

Lucratieve wapenhandel Colombia



SOACHA — Sinds 1994 worden geweren van de Israëlische wapenfabrikant Galil door het
Colombiaanse Indumil gemaakt. Aanvankelijk werden alleen de onderdelen gemaakt. Tegen-
woordig worden de geweren ook in elkaar gezet, uitgetest en verkocht voor 770 dollar per stuk.
Van de 45.000 stuks die Indumil jaarlijks fabriceert, is ongeveer de helft voor export – de rest
wordt dus lokaal verhandeld.

Dodelijke gevechten houden aan in Somalië

MOGADISHU — Het do-
dental door de aanhou-
dende gevechten tussen
rivaliserende milities in
de Somalische hoofdstad
Mogadishu blijft stijgen.

In de nacht van woensdag
op donderdag vonden zeker
twintig mensen de dood, on-
der wie een zwangere vrouw
en haar drie kinderen, maak-
te een militieleider bekend.
De gevechten in het land dat
al sinds 1991 geen centraal
gezag meer kent, laaiden be-
gin deze week in alle hevigh-
heid op. Sindsdien hebben
zeker 120 mensen de dood
gevonden.

”Siisii is veranderd in een
slagveld. Veel huizen zijn
beschoten en honderden be-
woners vluchten. Het is een
catastrofe”, aldus militielei-
der Sayid Mohammed. Siisii
is een sloppenwijk van Mo-
gadishu.

Rivaliserende clans zijn heer
en meester in het land in de
Hoorn van Afrika. Gewelds-
uitbarstingen hebben in
vijftien jaar tijd tussen de
300.000 en 500.000 levens
geëist. Er is sinds februari
een overgangsregering in de
stad Baidoa, maar die heeft
in Mogadishu niets in te
brengen.

Internationale hulp bereikt Paramaribo

PARAMARIBO/BRUSSEL
— Vijf medewerkers van
de Verenigde Naties, onder
wie een Nederlander, komen
morgen in Suriname aan om
te assisteren bij de hulpver-
lening in het door overstrom-
ingen geteisterde binnen-
land. Dit heeft president Ro-
nald Venetiaan gisteren aan
het ANP meegedeeld.

“Het is niet meer nodig dat
wij om een internationaal
hulpteam vragen, UNDP
heeft de komst van vijf me-
dewerkers aangekondigd”,
aldus Venetiaan. Eerder zei
hij dat een hulpteam binnen
24 uur in Paramaribo kon

Antillen wijzen BRK-voorstel Wijn af

WILLEMSTAD — Minister
Ersilia de Lannooy (PNP)
van Financiën heeft de
uitwerking van de afspra-
ken in december over de
Belastingregeling voor
het Koninkrijk (BRK)
door haar Nederlandse
collega, staatssecretaris
Joop Wijn (CDA) van be-
lastingzaken, afgewezen.
Zo krijgt deze krant uit
diverse bronnen beves-
tigd.



Joop Wijn

De interpretatie door Wijn
en zijn ambtenaren van het
protocol van 1 december ge-
tekend door de staatssecre-
taris en minister De Lannooy,
komt volgens de Antilliaanse
bewindsvrouw niet overeen
met de gemaakte afspraken.
Was er van de zijde van de
financiële sector al (ingehou-
den) scepsis over de meer-
waarde van het bereikte ak-
koord – hoewel De Lannooy
het openlijk verdedigde – de
uitwerking door Wijn zou al
helemaal ongunstig zijn voor
Curaçao als aantrekkelijk
centrum voor internationale
financiële dienstverlening.
De uitwerking van het BRK-
protocol, getekend op 1 de-
cember 2005 op Curaçao, is
vertrouwelijk en niet in het
bezit van deze krant. Maar
ingewijden zeggen dat het
de mogelijkheden van de
financiële sector om op ten
minste gelijke voet van de
concurrentie zaken te doen,
nog verder verslechtert. “De
zaak is dichtgetimmerd”. De
Antillen willen het liefst een
ongeclausuleerd nultarief
op dividenduitkeringen (in
plaats van de huidige 8,3
procent), zoals ook diverse
andere landen bieden. Vol-
gens het protocol zou in be-
paalde gevallen nul moge-
lijk zijn – in een groot aan-
tal gevallen overigens niet.
Bijvoorbeeld voor banken
en verzekeraars die onder

BEZOEK
Reden dus voor de minister
om de tekst naar Wijn terug
te sturen met het verzoek
invoering aan te houden. De
Nederlandse staatssecre-
taris bezoekt eind mei verschil-
lende Antilliaanse eilanden.
Wellicht gaan de gesprekken
over douanezaken en uitzen-
ding van Nederlandse tech-
nische bijstanders. Op 2 juni
heeft hij een bespreking op
Curaçao met De Lannooy –
die naar verluidt alle belasting-
zaken heeft gedelegeerd aan
haar partijgenoot Alex Rosaria,
staatssecretaris belast met
Fiscale Zaken, behalve het
BRK-dossier. Wijn wordt in elk
geval vergezeld van directeur-
generaal Jenny Thunissen van
de Nederlandse Belasting-
dienst, die al eerder in Wil-
lemstad is geweest.

Vervolg op pagina 6:
Spoedig behandeling wet
Spaarvermogensheffing

NSA luisterde ook binnenlands af

WASHINGTON — De Ame-
rikaanse inlichtingendienst
NSA heeft niet alleen inter-
nationale telefoongesprek-
ken van Amerikanen afge-
luisterd, maar blijkt ook een
uitgebreide database te heb-
ben aangelegd van miljar-
den binnenlandse telefoon-
gesprekken.

Lijsten met telefoongesprek-
ken van tientallen miljoenen
Amerikanen zijn in het bezit
van de dienst, meldde de
krant USA Today vandaag.
‘Het is de grootste database
ter wereld’, verklaarde een
niet bij naam genoemde bron
in de krant. “Het doel van de

NSA is een database te cre-
eren waarin elk telefoonges-
prek is opgenomen dat ooit
is gevoerd”, gaat hij verder.
Het programma zou kort na
de aanslagen van 11 septem-
ber 2001 in het leven zijn ge-
roepen. Voor het creëren van
het superbestand heeft de
NSA medewerking gekregen
van de drie grote telecom-
bedrijven AT&T, Verizon en
Bellsouth. De schimmige organisatie
raakte vorig jaar in opspraak
nadat bekend was geworden
dat ze telefoongesprekken
had afgeluisterd zonder de
daarvoor benodigde toestem-
ming.

Skinhead doodt allochtonen

ANTWERPEN — Een
18-jarige skinhead met
een extreemrechtse
achtergrond heeft van-
morgen in het centrum
van Antwerpen een
zwarte vrouw en haar
dochtertje op straat
doodgeschoten.

Even daarvoor had hij
gevuurd op een Turkse
vrouw. Die verkeert mo-
menteel in levensgevaar.
De politie gaat uit van een
racistisch motief, meldt de
VRT-radio. Agenten heb-
ben de jongeman neerge-
schoten.

Heeft u zin om eens
lekker uit eten te gaan?

Kijk dan vandaag naar onze
speciale “Sizzle” op pag.14

ARUBA DAILY
ENTERTAINMENT

the plaza CAFE VANAVOND LEKKER
BORRELEN & HAPJES.
HET IS WEER
WEEKEND!
Geopend de gehele week
van 10.00 am - 02.00 am
Tel. 583-8826

Délifrance®
Boulangerie et Bistro
L.G. Smith Blvd. 150
Tel 588-6006 www.delifrance-aruba.com

Wat voelt een
vlinder in zijn
buik als hij
verliefd is?

Twister CAFÉ Dominicanessenstraat 10
Oranjestad, Aruba
Tel: 5839077

Morgen sparerib night all you can eat

Keuken open vanaf 17:00 tot 22:30
Geopend vanaf 17:00 pm - 02:00 am
Tel: 583-9077 Zondags gesloten

MOOMBA BEACH
Elke vrijdagavond
After work Party met
"Crystal Breeze"
van 7pm - 10pm
Lekker swingen.

EET CAFÉ
The Paddock
A R U B A

Happy hour
17:00 tot 19:00
Dutch hour

L.G. Smith Blvd. 13
Tel. 583-2334

Pam Pam @ Perle d'Or

Lekker eten en drinken
voor een scherpe prijs !!!!

tel: 5877710- 5932660
website: www.perledoraruba.com

Diners afl. 16,-
Gourmet
afl. 25,-

Gourmet na reservering

RENT HOUSE
aruba

5 871 971

TE HUUR in : Noord/Alto Vista
Ruime en sfeervolle villa in omg. Noord. Voorzien van
woonk. en keuken met kookeiland. 3 slpk. + airco en
2 badk. Volledig ommuurd en aangel. tuin met carport en
2 porches. Tevens alarm aanwezig.

Afl 2.250,- p/m per direct beschikbaar
www.renthousearuba.com

DANA'S
furniture & more
Quality from Europe

"Verwen moeder
met beddengoed
en matrassen
uit Nederland"

Schotlandstraat 43-3
Open Tuesday - Saturday
10am - 6pm non-stop

"What about...
The beach
today,
nice- clean-
and pure white
sand..."

Aruba is Beautiful!
...And Clean...

Support:
**Fundacion
Aruba Limpi**
☎ 583-8383

RADIO KELKBOOM FM STEREO 106.7

Nederlandstalige uitzendingen van
Maandag t/m Zaterdag Radio
Nederland Wereldomroep/ANP

10:00-10:15 Nieuws Spaans
10:30-10:45 R.N.W.O. Portug.
11:55-12:00 Nieuws Nota

NIGHTMOVES
De beste Jazz Music by Dr. B.
Jazz is alive on 106.7 fm
Woens. 9 p.m./Zon. Midn.

Listen to Great Jazz
with Ray Murray
Vrijdag 9 p.m./Zaterdag midn.

BUTISHI DI ALEGRIA
de echte lokale
muziekprogramma
met ITO & Eddie

6:30-7:25 R.N.W.O.
8:00-8:10 Nieuws Pap
8:30-9:00 Wereldpanorama
9:00-9:10 Nieuws Pap
9:30-9:45 Nieuws Creole

13:00-13:30 Nieuws Pap
13:30-14:00 Bolero muziek
14:00-15:00 Locale muziek
15:00-16:00 Gevarieerd
16:00-17:00 Mexicaans

Info Magazine
met aktueel nieuws en elke
avond een speciale dagprogramma

NIUWSLIJN EUROPA
ELKE DAG
OM 12.00 'S MIDDAGS
FARAWÉ
Live Surinaams Programma
elke zondagmiddag 13:00-14:00
Laatste zondag v/d maand 12:00-14:00



THE CINEMAS

SPIDER-MAN 3 (PG-13)
(spanish-subtitled)
matinee sat & Sun: 12:10 - 3:00
daily: 5:45 - 8:30
late-show fri & sat: 11:20

28 WEEKS LATER (R)
matinee sat & Sun: 12:15 - 2:10
daily: 4:10 - 6:05 - 8:00 - 10:00
late-show fri & sat: 11:50

FIREHOUSE DOG (PG)
matinee sat & sun: 12:00 - 2:25

HOT FUZZ (R)
daily: 4:45 - 7:15 - 9:50
late-show fri & sat: 12:10

NEXT (PG-13)
matinee sat & Sun: 12:00 - 2:00
daily: 4:05 - 6:05 - 8:00 - 10:05
late-show fri & sat: 12:05

ARE WE DONE YET? (PG)
matinee sat & Sun: 12:05 - 2:05
daily: 4:00 - 5:50

DISTURBIA (PG-13)
daily: 7:40 - 9:40
late-show fri & sat: 12:00

SPIDER-MAN 3 (PG-13)
matinee sat & Sun: 1:10
daily: 4:00 - 6:50 - 9:30
late-show fri & sat: 12:10

DRIVE IN

SHOOTER (R)
Thu & Sun: 8:00
Fri & Sat: 8:00 & 10:30

THE LOOKOUT (R)
Mon - Wed: 8:00 Sun and Wed:
CAR CRASH

BLADES OF GLORY
www.thecinemas.aw

COLOFON

AMIGOE ARUBA
Tel: (297) 582-4333
Fax: (297) 582-2368
Patiestraat 13
Postbus 323
Oranjestad, Aruba

Directie:
Brenda Bouwman
E-mail: directie@amigoe-aruba.aw

Redactie:
Floor Huygen
Sharine Henriquez
Mirte de Rozario
Kitty Groothuijse

Administratie:
Zulaika Kelly (Abonnementen)
E-mail: admin@amigoe-aruba.aw

Advertentie verkoop:
Rachella Kelly (Advertenties)
E-mail: avisoamigoe@setarnet.aw
sales@amigoe-aruba.aw

Distributie:
Zulma Kock

Kantoor uren:
Maandag t/m Vrijdag
8.00am-4.30pm

Bankrekening nummers:
Caribbean Mercantile Bank
#20.65.19.03
Banco di Caribe
#02.506-810278-01

GAMMA
RESEARCH INC.
Software That Works!
www.gammaresearch.com

AGENDA

KANTOORUREN
Patiestraat 13. P.O. Box 323; open van
08.00-16.30 uur; za. gesloten.

**WACHTREGELING
DOKTOREN**
(ma. t/m za. van 18.00-07.00 uur)
vrijdag 11 mei:
Oranjestad:

via Dr. Horacio Oduber Hospitaal (tel.
587-4300) of via Alarmcentrale (115).

San Nicolas:
J. v/d Linden via Centro Mediko Dr.
Rudi Engelbrecht (tel. 584-8833) of

via Alarmcentrale (115).

APOTHEKEN
Pariba di brug:
San Lucas N.V. Tel. 584-5119.
Pabou di brug:
Kibrahacha N.V. Tel. 583-4908
of 582-6418.

**PRO LECHI MAMA
(PLM)**
Hulplijnen: voor alle vragen omtrent
borstvoeding kan men tussen 09.00-

17.00 uur bellen naar 594-9999 of
Doret Stevens (593-6870).

**INFORMATIECENTRUM
KONINGIN
WILHELMINAFONDS**
(voor kankerbestrijding)
geopend van ma. t/m vr. van 08.30-
11.30 uur – Spinozastraat 9.

**EDMUND E. HARMS
STICHTING**
tel. 587-1277 (24 uur per dag).

Flora for Mom

Deze zaterdag zijn we
open tot 7 uur s'avonds!

Flora heeft het makkelijk
gemaakt dit jaar. Alles onder
1 dak voor moederdag met
mooie prijzen. **Bloemen,
Planten, Kadoartikelen,
Meubels en nog veel meer!**

Kom langs bij

FLORA
10 Years
Home and Garden Decorations

Avenida Milio Croes 101
Tel. 583-6468

Ook op moederdag
open van 10:00 AM - 2:00 PM

Dagelijks non-stop open van 8:30AM – 6:00PM • Elke zondag open van 10:00 AM - 2:00 PM

tempo
Flexible MANPOWER
No perde tempo, yama Tempo!

Personal Assistants

Exclusief bij Tempo Aruba N.V.
Tel. 5827121

SETAR

SERVICIO DI TELECOMUNICACION
DI ARUBA
SEROE BLANCO
ARUBA

SETAR ta informa tur usuario di Blackberry
cu pa motibo di trabounan di mantencion riba
e infraestructura di e continentenan di
America, lo no tin servicio di mail
tampoco di internet:

Diasabra 12 di mei, 2007
Entre 2'or di marduga pa 8'or di mainta

Shop for mom and win a vacation to
California
in our Mothers' Day Campaign

1st prize: A trip to sunny California with a 5
night stay at the Renaissance
Agoura Hills Hotel for 2 persons
including airfare.

2nd prize: Afl. 1500 in Shopping Gift
Certificates

3rd prize: 5 Spa treatments at Okeanos Spa
5 Dinner for 2 at Aquarius restaurant

Shop at Renaissance Mall and
Renaissance Marketplace and
receive for every Afl. 25,- (±US\$14)
spent, a coupon to participate in
our Mothers' Day Campaign.

Deposit your coupons in the
"Tombolas" located at the
Renaissance Mall and Renaissance
Marketplace. Promotion valid from
April 21st until May 12th, 2007.
Winners will be notified by phone.

RENAISSANCE
MALL & MARKETPLACE

www.shoparubarenaissance.com

BURGER KING

Felis dia di Mama

Burger King ta desea tur mama hopi
bendishon y salud. Un Dutch Apple Pie
gratuito pa muestra nos aprecio, ta locual
nos tin pa tur mama como regalito.
Mama, pasa serca nos y risibi un Pie
gratis di nos.....

HAVE IT YOUR WAY

Oranjestad Tel: 583-5398 San Nicolas Tel: 584-4972

Dienst stelt intern onderzoek in

Discriminerende opmerking in officieel document Dimas

ORANJESTAD — Dimas is een intern onderzoek gestart naar een discriminerende opmerking in een officieel document. Tijdens een radio-uitzending gistermiddag werd bekend dat in een goed-gekeurde garantieverklaring aan een buitenlander een zin stond waarin de schrijver op grove wijze duidelijk maakt dat hij of zij het niet eens is met de beslissing en indirect

buitenlanders verwenst. De verklaring is ondertekend door het hoofd van de afdeling Vreemdelingenzaken, Geraldine Blom-Ras. Zij beweert echter dat ze de opmerking niet heeft gezien toen ze haar handtekening onder het document zette. Dimas neemt de zaak hoog op. “Het doel van Dimas is om zo integer mogelijk te werken. Dergelijke dingen

mogen niet gebeuren en worden ook niet getolereerd. Zodra de resultaten van het onderzoek bekend zijn, zullen we de noodzakelijke stappen ondernemen”, aldus de overheidsdienst in een persverklaring. Dimas heeft dezelfde avond na de radio-uitzending haar excuses aangeboden aan alle inwoners van buitenlandse afkomst.

Frido Croes geïnterviewd over homohuwelijk

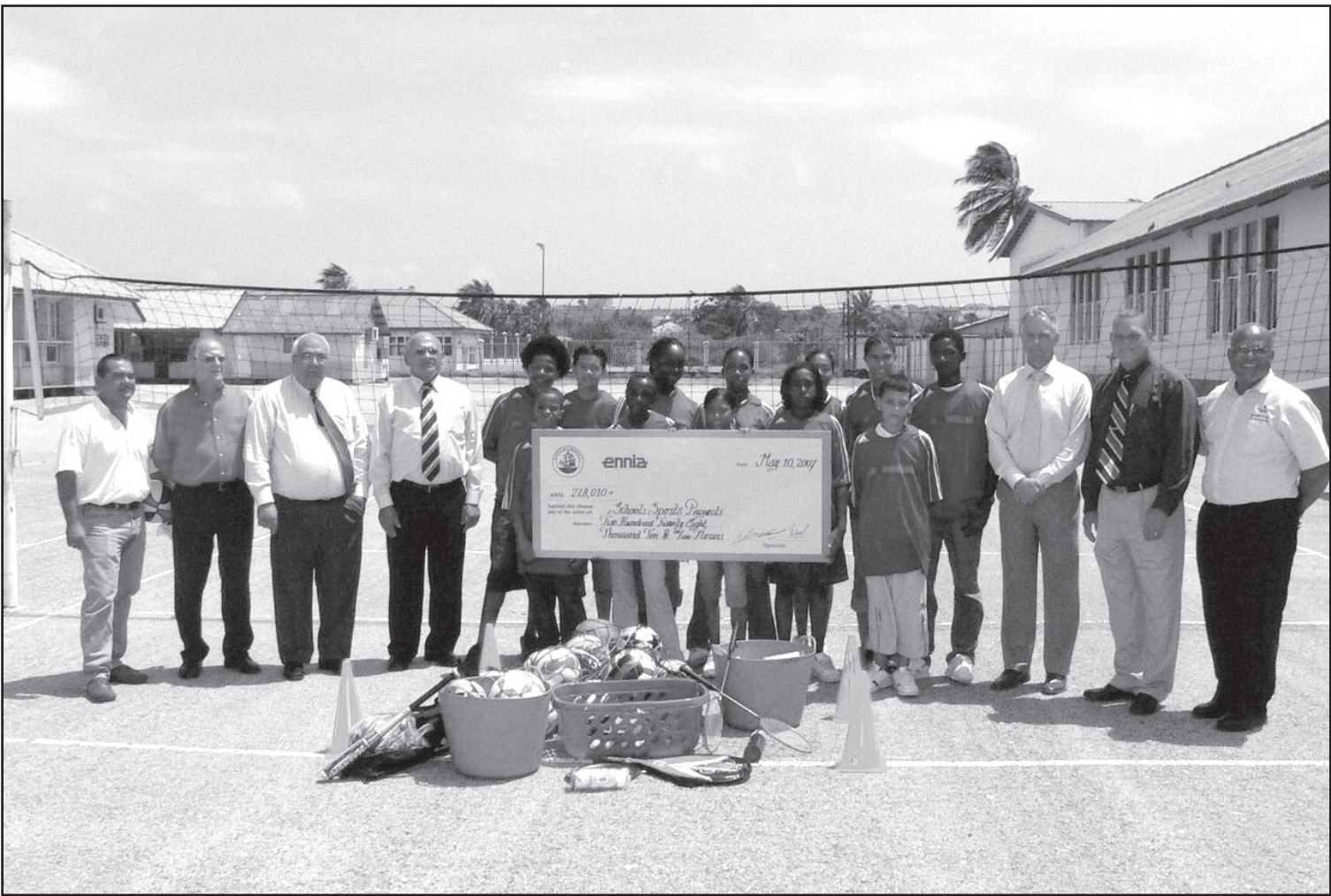
‘Gelukkig geen enkele druk door Nederlandse regering’

ORANJESTAD/DEN HAAG — Het *Reformatorisch Dagblad* heeft een paginagroot interview geplaatst met de Gevolmachtigde minister Frido Croes (MEP). Daarin ging het vooral over het homohuwelijk.

Hij ging in op de ontmoeting met staatssecretaris Ank Bijleveld. Deze ontmoeting heeft hij niet ervaren als een poging om Nederlandse waarden aan Aruba op te dringen. “De Nederlandse

regering kan niets doen aan het vonnis van de Hoge Raad. Wel heeft staatssecretaris Bijleveld gevraagd hoe we daarmee omgaan, maar in een goede relatie moet dat kunnen. Gelukkig wordt er op geen enkele manier druk uitgeoefend door de Nederlandse regering”, noteerde het dagblad uit Croes’ mond. Hij zei in het interview, dat op zaterdag 5 mei werd gepubliceerd, ook dat de Arubaanse regering zich neerlegt bij het vonnis

“omdat we op dit moment juridisch geen andere uitweg zien.” Volgens hem had de regering erop gerekend dat het vonnis in het voordeel van Aruba zou uitvallen. “Nu rest ons niets anders dan de consequenties van het vonnis te bestuderen.” Croes houdt nog wel enige slagen om de arm: “Ik zeg niet dat het gebeurt, maar als er nog een mogelijkheid naar voren komt, sluit ik niet uit dat we de stap wagen naar het Europese Hof.”



Blijde leerlingen van de St. Paulusschool houden de cheque van de Ansary Foundation omhoog, waarmee voor schoolsport en gymnastiek veel materiaal kan worden aangeschaft.

ORANJESTAD — Schoolsport en lichamelijke opvoeding in het basisonderwijs kunnen zich dankzij een substantiële donatie van 228.010 florin van Ansary Foundation beter ontwikkelen. Het bedrag zal worden gebruikt voor het opknappen van bestaande gymlokalen bij basisscholen en de aanschaf van materiaal voor lessen lichamelijke opvoeding.

Groot materiaal als trampolines en matten zal bij toerbeurt voor scholen beschikbaar zijn. Van het geld zal ook apparatuur worden aangeschaft waarmee een jaarlijks gezondheidsonder-

zoek onder de schooljeugd kan worden uitgevoerd. Idefre, het instituut voor sport, lichamelijke opvoeding en recreatie, is als bemiddelende instantie aangesteld voor contacten tussen het onderwijs en Ansary Foundation. De St. Paulusschool in San Nicolas is de eerste school die profijt mag trekken van het programma. De school werd uitverkoren omdat er een zeer actief sportbeleid wordt gevoerd. De school moet het stellen zonder gymlokaal. De leerkrachten doen er echter alles aan om de gymlessen volgens het rooster te laten doorgaan en in hun vrije tijd

begeleiden ze de leerlingen op alle sportevenementen. De St. Paulusschool is daar telkens goed vertegenwoordigd en heeft al heel wat kampioensstitels binnen gehaald.

De symbolische overhandiging van de cheque gebeurde donderdag op het schoolplein van de St. Paulusschool. De Ansary Foundation werd in het leven geroepen door Hushang Ansary, de belangrijkste aandeelhouders van Banco di Caribe en verzekeringsmaatschappij Ennia. Zijn stichting zet zich vooral in voor opvoeding- en gezondheidsprojecten voor de jeugd

in verschillende landen. Ansary was minister van Financiën van Iran en ambassadeur voor dat land in de Verenigde Staten. Hij vluchtte in 1979 naar Amerika vanwege de Iraanse revolutie. Hij is nu voorzitter van de Parman Groep, een private investeringsgroep met onder meer belangen in de productie van materiaal voor de olie-industrie, het toerisme, internationale handel en onroerend goed. Ansary is een fervent republikein en maakte deel uit van de financiële commissie voor herkiezingscampagne van George Bush en Dick Cheney in 2004.

Donkey Sanctuary Aruba

Open ma - vr 09.00-12.30
za - zo 10.00-15.00

1

9

9

7

2

0

0

7

Tel. 5841063-5684091- 9659977
www.arubandonkey.org

Jaarvergadering CAPA

ORANJESTAD — CAPA, de Spaar- en Krediet Coöperatie Aruba, houdt zaterdag haar jaarlijkse algemene ledenvergadering. De bijeenkomst vindt plaats in het nieuwe onderkomen van de vakbond voor overheidspersoneel Seppa, te Hato. CAPA bestaat al langer dan 25 jaar en is, samen met een organisatie voor douanepersoneel, nog de enige spaar- en kredietcoöperatie op Aruba.

Tijdens de vergadering wordt verantwoording afgelegd over het boekjaar 2006 en wordt besloten wat er met de winst gebeurt. Op de agenda staan voorts de plannen voor de periode 2007 en 2008 en de verkiezing van een nieuw bestuur van de coöperatie en van de toezichtcommissie voor kredieten.

CAPA telt meer dan vijfhonderd leden. Het belangrijkste doel is de spaarzin te bevorderen. Er worden ook financieringen verstrekt tegen aantrekkelijke rentetarieven. De coöperatie helpt op verzoek haar leden bij het opstellen van een huishoudbudget.

Het bestuur hoopt dat een aantal leden bereid is om actief bij te dragen door zich verkiesbaar te stellen voor een bestuursfunctie of als lid van de commissie van toezicht. De Centrale Bank van Aruba moet de posities van de bestuursleden en de commissie van toezicht bekrachtigen. De vergadering begint om half elf, maar de leden kunnen desgewenst deelnemen aan een ontbijt om half tien om onderling nader kennis te maken.

Inflatie dit jaar al 3,4 procent

ORANJESTAD — De inflatie in maart steeg met 0,7 procent. Dit brengt de inflatietijding voor 2007 op 3,4 procent. Dat heeft het Centraal Bureau voor de Statistiek bekend gemaakt.

Ten opzichte van maart vorig jaar stegen de prijzen met 5 procent. Behalve elek-

tricititeit en water werden alle producten duurder. Vooral de prijstijging van fruit en groenten was aanzienlijk (29,1 procent), maar ook suiker- en chocoladeproducten werden flink duurder (10,4 procent), terwijl de prijs van vlees, vis en gevogelte gemiddeld met 8,8 procent toenam. De sector ‘transport en communicatie’ werd

duurder, ondermeer als gevolg van de stijging van de prijs van autobrandstoffen.

IMPORT/EXPORT
De import daalde in maart met 12,4 procent ten opzichte van maart 2006. Voor het eerste kwartaal van 2007 als geheel was er echter nog wel sprake van een lichte stijging met 1,9 pro-

cent. De export daalde met meer dan een derde (35,7 procent) ten opzichte van dezelfde maand vorig jaar. Ten opzichte van het eerste kwartaal van 2006 kende het eerste kwartaal 2007 ook een dramatische daling en wel met 34 procent. Die daling is vooral te wijten aan een kleinere export van suiker en suikerderivaten.

Voorzitter Rode Kruis Aruba:

‘Hoogste tijd voor structurele financiering’

ORANJESTAD — Greg Peterson, voorzitter van het Rode Kruis Aruba luidt opnieuw de noodklok over het gebrek aan structurele financiering van de organisatie. “Zelfs van de minister-president hebben we nog geen reactie mogen vernemen nadat we hebben gemeld dat we op deze manier niet meer dezelfde inzet kunnen verlenen tijdens carnaval.” Volgens hem wordt het hoog tijd dat de organisaties die gebruik maken van de diensten van het Rode Kruis op een of andere manier gaan meebetalen.

Het Rode Kruis op Aruba ontvangt geen structurele financiering van het Nederlandse Rode Kruis, noch van het Internationale Rode Kruis, noch van de overheid of van organisaties hier op Aruba. “Officieel is Aruba een afdeling van het Nederlandse Rode Kruis, maar dat betekent niet dat we financieel worden ondersteund. Dit punt staat hoog op de agenda als onze speciale gast voor de viering van het 50ste jubileum Cees Breederveld op Aruba is.” Breederveld is de directeur van het Nederlandse Rode Kruis en hij komt anderhalve dag om de viering van het vijftigste verjaarsfeest van het Rode Kruis bij te wonen. Peterson wil aankaarten hoe het gekomen is dat Aruba als afdeling geen fondsen ontvangt en of de Nederlandse afdeling bereid is hier snel verandering



Er is al een prachtig logo om het internationale karakter van het Rode Kruis te benadrukken, maar daarnaast hoopt Greg Peterson op structurele financiering.

in te brengen. “We werken nu met een zeer trouwe groep vrijwilligers die fantastisch werk verrichten, maar we moeten die mensen op pad sturen met verbandmiddelen waar de motten uit vliegen, met brancards waarvan de stof aan het vergaan is. Onze shelter waar de bevolking en slachtoffers terecht moeten kunnen bij rampen beschikt niet zelfs niet meer over water, omdat de koperen waterleidingen gestolen zijn. Kortom, het mag duidelijk zijn dat we een zeer goede reden hebben om nu echt de noodklok te luiden.” Omdat Aruba een afdeling is van Nederland, is rechtstreeks ‘zaken doen’ met het Internationale Rode Kruis niet mogelijk. “Natuurlijk zorgt de Internationale afde-

ling voor ondersteuning bij rampen vanuit de regionale steunpunten op Trinidad en in Panama”, maar structurele financiering voor onze ‘dagelijkse’ activiteiten is er niet.

RAMP

Dat brengt Peterson op een ander punt: de rampenbestrijding op Aruba. “Als eiland met een grote raffinaderij, een drukke haven en luchthaven en hoogbouwwhotels ben je kwetsbaar. En dan heb ik het nog niet over de mogelijkheid dat Aruba door een orkaan of een tsunami wordt getroffen”, zegt Peterson. Dit zijn allemaal reële bedreigingen. Hij is dan ook blij dat gouverneur Refunjol, de ere-voorzitter van het Rode Kruis, het op zich heeft

genomen om in Nederland te informeren welke ondersteuning Nederland als koninkrijkspartner wil bieden. “En dan niet pas als de ramp al is gebeurd, maar juist voordat een ramp zich voordoet, zodat we voorbereid zijn.” Peterson wijst erop dat de overheid weliswaar bezig is met het schrijven van een rampenplan om ervoor te zorgen dat de hulpverlening bij rampen goed op gang komt door een goede coördinatie tussen brandweer, politie en medische hulpverlening. “Maar als het op de concrete opvang - nadat de eerste gevolgen van de ramp is bestreden - aankomt, zie je maar één naam opduiken: het Rode Kruis.” Hij begrijpt niet dat de overheid nog steeds geen oog heeft voor de noodzaak van structurele ondersteuning. “Zelfs van de minister-president hebben we nog geen reactie mogen vernemen op ons rapport over de inzet tijdens carnaval. De deadlines die we hadden aangegeven voor overleg en uitsluitel zijn inmiddels deels verstreken, zonder dat er iemand van de regering de moeite heeft genomen om zelfs maar contact op te nemen, laat staan overleg te starten.” Ook van de Stichting Arubaans Carnaval (SAC), is taal noch teken vernomen. Nu het Rode Kruis Abraham ziet, wordt het echt tijd voor een structurele en volwassen financieringsstructuur”, aldus Peterson.

‘Verpleger is meer dan kostenpost’

ORANJESTAD — Morgen wordt internationaal de Dag van de Verpleging gevierd. In de aanloop naar deze dag waarschuwt Richard Maxwell, grondlegger van de vakbond van verpleegkundigen ODEA, docent en al 42 jaar in het ‘vak’, beslissingsmakers en zorginstanties om de verpleging niet alleen als kostenpost te zien waar op bezuinigd kan worden. Maxwell refereert aan ontwikkelingen die volgens hem tot doel hebben om de kosten van zorginstanties omlaag te brengen en waarbij bestuurders blind zijn voor de wer-

kelijke waarde van deze beroepsgroep. Ook wijst hij erop dat er tegenwoordig meer wordt verwacht van een verpleegkundige. Hij of zij moet op de hoogte blijven van de laatste technische ontwikkelingen, maar ook van al langer bestaande technieken, tegelijkertijd menselijk blijven, open en eerlijk zijn en maar patiënten zorgvuldig blijven behandelen, aldus Maxwell. “Bij al deze ontwikkelingen is bovenal belangrijk dat *high tech* niet ten koste gaat van *high touch* van de verpleegkundige voor zijn patiënt.” Vanmiddag overhandigde de

vakbond ODEA het rapport ‘Strategisch meerjarenplan ter verbetering van het verpleegkundige en verzorgende beroep op Aruba’ aan verschillende zorginstanties zoals het Horacio Oduber Hospitaal, Wit Gele Kruis en ook aan Directie Volksgezondheid. Over de inhoud hiervan, is morgen meer in deze krant te lezen. De leergang Gezondheid en Dienstverlening van Colegio EPI vierde vanochtend al de Dag van de Verpleging met lezingen van verschillende zorginstellingen, een uurtje herengymnastiek en een uitgebreide lunch.

Website Aruba.com vernieuwd

ORANJESTAD — De website Aruba.com is vernieuwd. De aanpassingen die worden doorgevoerd zijn er vooral op gericht om het bezoekers die hun vakantie online willen boeken, gemakkelijker te maken. Vanaf nu kunnen gasten met een muisklik alle informatie tevoorschijn halen voor de voorbereiding en het verblijf op Aruba. Het plannen van een vakantie is nu even spannend als de vakantie zelf, laat ATA weten. Om het de bezoekers van de website gemakkelijk te maken is er een experience cycle. Deze bestaat uit verschillende componenten, zoals dreaming, research & planning, booking en ex-

periencing. Dreaming bevat video's, foto's en multimedia presentaties van de attracties en bezienswaardigheden op het eiland. Research & planning biedt een overzicht van de accommodaties, de beschikbaarheid van vluchten, hotelkamers en een lijst van activiteiten. Experiencing is een online eilandgids om ervoor te zorgen dat de bezoeker niets mist. Online boeken is op de nieuwe website heel eenvoudig en ATA sluit hiermee aan bij de trend dat steeds meer reizen online worden geboekt. Uit onderzoek blijkt dat 39 procent van de mensen die Aruba recent bezochten, hun reis via internet boekten.

ATA meldt trots dat Aruba.com momenteel een van de best bezochte websites is als het gaat om Caribische bestemmingen. Naar aanleiding van een onderzoek onder reisliefhebbers uit de Verenigde Staten lag het daarnaast voor de hand om van Aruba.com een ‘one-stop-shop’ te maken. Als een bezoeker dus op de website komt voor informatie, kan hij ook direct de reis boeken. Op Aruba.com is ook informatie van bezoekers te vinden. De website ondersteunt zogenaamde consumer generated content, zoals communities, blogs en message boards waar iedereen die dat wil zijn ervaringen met en op Aruba kwijt kan.

www.arubaexperience.com

Economic CENTER Economic CENTER Economic CENTER

Economic CENTER

Seroe Blanco Z/N - P.O. Box 1349
Oranjestad Aruba
Tel: 583-7132 / Fax: 582-1770
Horario: 8:00am - 12:00m / 2:00pm - 6:00pm
Djasabra 12 Mei 9:00am - 5:00pm NON STOP

Special Sale for MOM 30%
with discounts of 10% - 20% - 30% - 40% - 50%

Rocker oak finish
fl. 319,- **fl. 275,-**

Ceramic bread box
fl. 43,- **fl. 25,80**

Metal planter 3 pc set
fl. 34,- **fl. 20,40**

Candle holder
fl. 29,- **fl. 17,40**

Polyresin vase
fl. 60,- **fl. 36,-**

Windchime from
fl. 9,- **fl. 6,-**

T.V. Chair from **fl. 297,-**

Ceramic bathroom set
fl. 13,- **fl. 7,80**

2 Door wardrobe (W:81; D:52; H:168cm)
fl. 240,- **fl. 198,-**

2 Door cabinet (W:60; D:34; H:93cm)
fl. 179,- **fl. 139,-**

Sophia Living set ~~fl. 1980,-~~ **fl. 1795,-**

Economic CENTER Economic CENTER Economic CENTER

Laatste betaaldag

De waterrekening over de maand
Maart 2007

Dient uiterlijk betaald te zijn op
14 Mei, 2007

Betalingen per bank worden geacht te zijn verricht op het moment dat het bedrag is bijgeschreven op de rekening van de W.E.B. Aruba N.V.

50 florin betalen voor heraansluiten

Bij het niet tijdig betalen van de waterrekening wordt de levering van water onderbroken.

W.E.B.
WATER- EN ENERGIEBEDRIJF ARUBA N.V.

Donkey Sanctuary Aruba

Open ma - vr 09.00-12.30
za - zo 10.00-15.00

1 9 9 7 2 0 0 7

Tel. 5841063-5684091- 9659977
www.arubandonkey.org

HOTEL MEUBILAIR te koop

o.a.:
**TV cabinets
Tv's
Nachtkasten
Spiegels**

**Schilderijen
Lampen
Tafels
Stoelen**

zaterdag 12 mei (9.00-17.00 uur)

**L.G. Smith Blvd., achter de Carry out
(naast Teak House en Oranjestad garage)**

Tel.: 592 8427 / 593 0007

Turtug Aruba

(sporen van)
**een zeeschildpad
gezien?**

**Bel TURTLE HOTLINE :
9649138**



Een hypotheek om te vieren!

U bent trots, blij en voldaan want u heeft een nieuw eigen huis!

RBTT Bank laat u feest vieren door:

- Persoonlijke begeleiding en financieel advies
- Snelle goedkeuring
- Toewijding en professionele dienstverlening

RBTT Bank biedt u tevens alle benodigde verzekeringen met flexibele betaling in 12 maanden.
Wacht niet langer... Maak van uw nieuwe huis een werkelijkheid!

Ontvang nu een set champagne glazen en 5.000 Fun Miles bij het afsluiten van uw hypotheek.

* Deze aanbieding is geldig tot en met 11 mei 2007.

RBTT BANK
YOUR WAY AHEAD

ITALIËSTRAAT 36, ORANJESTAD • L.G. SMITH BOULEVARD 66, ORANJESTAD • CAYA G.F. (BETICO) CROES 89, ORANJESTAD
PALM BEACH 5-A, NOORD • B V/D VEEN ZEPPENFELDSTRAAT 52, SAN NICOLAS
SERVICE LINE: 588-0101 • OFFICES: 523-3100 • FAX: 582-1756 • E-MAIL: INFO@TT.RBTT.COM • WWW.RBTT.COM

SUNDAY MAY 13

Brunch for Mom at MooMba Beach

Adults \$22 - Kids 5-12yrs \$10

Play Ground for the Kids FREE GIFT at 6pm for all Moms LIVE MUSIC

Champagne & Orange juice Egg & Omelet station "cook to order"

DeLuxe Salad Bar - Smoked Salmon, Cream Cheese Garlic Shrimp - Bacon & Sausages - Potato Salad - Tuna & Crab Salad - Fresh Fruit - Deli Meats & Assorted Cheeses - Bread Baskets - Tuna Tataki & Sushi - Tomato Soup - Grilled Chicken breast in pepper cognac sauce - Grouper fillet with "creole sauce" - Indonesian style Beef Stew - Steamed Rice, Pan fried Potatoes & Stir-fry Veggies Assorted Pastries

Reservations Tel: 586-5365 • Located on the beach between Holiday Inn & Marriott

BOEKHOUDT • STEEMAN

NOTARISKANTOOR

Notariskantoor Boekhoudt • Steeman, gevestigd te St. Maarten, vraagt voor spoedige in dienst treding, wegens uitbreiding, een:

KANDIDAAT-NOTARIS (full time)

voor de algemene praktijk met de nadruk op de familie- en registergoederenpraktijk.

Wij zoeken een jonge enthousiaste kandidaat-notaris met:

- bovengemiddelde studie- en werkresultaten;
- een commerciële en klantgerichte instelling, alsmede prettige omgangsvormen;
- ten minste twee jaar ervaring in de familie- en/of registergoederenpraktijk;
- uitstekende mondelinge en schriftelijke beheersing van de Nederlandse en de Engelse Taal; beheersing van de Franse en de Spaanse taal is een pré;
- affiniteit met en kennis van automatisering;
- bij voorkeur, een voltwoorde beroepsopleiding.

Wij bieden een uitdagende en zelfstandige functie met de mogelijkheid tot ontwikkeling op alle rechtsgebieden, goede begeleiding, een plezierige werksfeer en goede secretariële en administratieve ondersteuning.

Voor meer informatie kunt u contact opnemen met notaris mr. Meredith M. Boekhoudt.

Sollicitaties, voorzien van een uitgebreid curriculum vitae (inclusief cijferlijst en foto), kunt u binnen veertien (14) na het verschijnen van deze advertentie per (electronische) post of fax richten aan mevrouw mr. M.M. Boekhoudt.

PROFESSIONAL OFFICE PARK
OSPREY DRIVE 1, UNIT 2-B, POINT BLANCHE
P.O. BOX 5390, PHILIPSBURG, ST. MAARTEN, NETH. ANTILLES
TEL: 542 99 26 * FAX: 542 99 29
EMAIL: MBOEKHOUDT@SINTMAARTEN.NET

Cursus voor tenniscoaches

ORANJESTAD — De Aruba Lawn Tennis Bond (ALTB) organiseert van 14 tot en met 22 mei een cursus voor personen die trainer willen worden. De cursus wordt gegeven door een vertegenwoordiger van de internationale tennis federatie (ITF) en is toegankelijk voor iedereen. Deelname kost honderd dollar per persoon. De cursus wordt gegeven op het Marlboro Tennis Park te Dakota.

In de cursus is een gedeelte praktijk met oefeningen en een gedeelte theorie met video's en power point presen-

tatie. De eerste twee dagen zijn gericht op mini-tennis, terwijl tijdens de volgende dagen meer aandacht wordt besteed aan begeleidings-technieken, het trainen van junior spelers, wedstrijden en het bevorderen van tennis vanaf basisniveau. De bedoeling is dat deze cursus 'Coach level 1' in een later stadium wordt opgevolgd door cursussen op niveau 2 en 3. Dit programma van ITF wordt aangeboden in samenwerking met het Internationaal Olympisch Comité (IOC), dat vooral financieel bijdraagt. Deelnemers die de cursus met goed gevolg door-

staan ontvangen na afloop een door ITF erkend certificaat. Dat certificaat wordt ook internationaal erkend. De Arubaanse tennisjeugd die les krijgt van een gecertificeerde trainer kan ervan verzekerd zijn dat de lessen op internationaal aanvaard niveau worden gegeven. Daarmee is volgens ALTB de lokale wedstrijdsport zeer gediend.

Belangstellenden kunnen zich aanmelden bij het Marlboro Tennis Park of telefonisch meer informatie over het cursusschema opvragen bij Gwendeline Rojer van ALTB op nummer 593-4066.

Steun herbebossing Carmabi van Nederlandse stichting

WILEMSTAD — De Elisabeth Stichting in Nederland is onlangs een fondsenwervingscampagne begonnen om het herbebossingswerk van Stichting Carmabi te steunen. De Elisabeth Stichting richt zich op projecten voor duurzame ontwikkeling en heeft het project van Carmabi uitgekozen op speciaal verzoek van de zowel lokaal als in Nederland zeer bekende Brigida Meyer-Cratz.



Een zeldzame lokale plant, de surun di mondi (Crateva tapia).

Meyer-Cratz heeft zich jarenlang middels diverse initiatieven vooral ingezet voor sociale projecten ter bestrijding van de armoede onder Antillianen, zowel in Nederland als in de Antillen. Recentelijk heeft ze voor haar vele verdiensten een

speld ontvangen van de burgemeester van Amsterdam Job Cohen. Carmabi streeft ernaar om in het komend seizoen 200 zeldzame bomen gesponsord

te krijgen. Tientallen personen hebben zich reeds aangemeld voor deze sponsoring, waarvan de wervingsactiviteiten tot oktober 2007 voortduren.

Folkloristische danswedstrijd



ORANJESTAD — De kinderen van de eerste, tweede en derde klassen basisschool die meededen aan Olimpiada Escolar Bético van vorig jaar dansten naar hartelust in een folkloristische danswedstrijd. Ook dit jaar dansen de leerlingen weer om de eer, op een wals, mazurka, tumba of polka. Extra punten vallen te verdienen voor deelnemers die veel werk van hun kleding hebben gemaakt. De danswedstrijd is aanstaande zaterdag vanaf vijf uur 's middags in het sportcomplex Frans Figaroa in Noord en iedereen is welkom.



Twée en drie kilometerloop

ORANJESTAD — In het kader van de schoololympiade wordt zaterdagmorgen een 2 en 3 kilometerloop gehouden. Alle deelnemers van de basisscholen en het voortgezet onderwijs moeten zich tussen acht uur en half negen 's morgens melden bij het Entertainment Center te Dakota. Het startschot wordt gegeven om half negen.

Voor de twee kilometer gaat de route over de Stadionweg, voor Cas di Cultura langs en via de Vondellaan en de Ge-

orge Madurostraat weer terug naar het Entertainment Center. Het begin van de drie kilometerloop is hetzelfde, maar op de terugweg wordt de Vondellaan gevolgd tot Banco di Caribe. Daar slaan de deelnemers rechtsaf en komen ook weer uit bij het Entertainment Center.

De twee kilometer afstand is voor kinderen die geboren zijn vanaf 1994. De drie kilometer is voor kinderen die geboren zijn in 1993 en daarvoor. De prijsuitreiking vindt direct na de race plaats.

Honkbal kampioen

ORANJESTAD — In de honkbaldivisie voor senioren is het team De Wit & VanDorp Stores opnieuw kampioen geworden. In de finale van de Aruba Center League versloegen ze de spelers van Chiropractic Quality met 16-1 en 3-1.

Het is het derde achtereenvolgende jaar dat het honkbalteam kampioen wordt. Na drie jaar hebben ze een indrukwekkende prestatie neergezet. Zo heeft het honkbalteam een record aantal wedstrijden gewonnen, 47 in totaal, en slechts vier verloren.

Sport en spel voor een goed doel

ORANJESTAD —De Trupialen organiseren op zaterdag 26 mei een sport- en spelevement waarvan de opbrengst bestemd is voor de viering van het 55-jarige bestaan van de vereniging in 2008.

Groepen van zes personen kunnen zich tot 21 mei inschrijven. Het evenement begint om half acht 's avonds bij het clubhuis in de tuin van La Salle College. Maximaal 21 groepen

kunnen meedoen en op de avond ervoor wordt een loting gehouden voor een plaats in de finale. Ook op die avond moeten de deelnemers aanwezig zijn. De inschrijving kost 15 florin per persoon en dit bedrag moet uiterlijk op 25 mei, op de avond van de loterij, zijn betaald. Registreren kan telefonisch bij Nico Luydens op nummer 562-2564 of door een mail te sturen naar nico.luydens@dewitvandorp.com.

Trekking loterij uitgesteld

ORANJESTAD — De trekking van de loterij van Scol Preparatorio Washington is uitgesteld.

Oorspronkelijk zou deze trekking aanstaande zaterdag 12 mei plaatsvinden, maar is vanwege onvoorziene omstandigheden 3 weken uitgesteld. De nieuwe datum voor de trekking is zaterdag 2 juni. Tijd en plaats worden nog bekend gemaakt.

Minitennistoernooi



ORANJESTAD — In het Marlboro Tennis Park vond onlangs voor het eerst een mini tennistoernooi plaats. In totaal deden 43 kinderen mee in de leeftijd van 4 tot 10 jaar. Aan het eind van het toernooi kregen alle kinderen een medaille, omdat ze volgens organisator Aruba Lawn Tennis Bond 'allemaal winnaars zijn door te laten zien dat tennis een sport is die al vanaf heel jonge leeftijd beoefend kan worden.' Vanwege het succes is al een volgend minitennistoernooi gepland op 10 juni. De tennisbond laat verder weten dat jongeren van 12 tot 18 jaar zich nog kunnen opgeven voor het internationale jeugdtennistoernooi dat van 2 tot 8 juli plaatsvindt. Inschrijven kan door een mail te sturen naar tithta.aruba@gmail.com.

Concert Air Supply

ORANJESTAD — Zaterdag 2 juni is er een concert van Air Supply. Air Supply is een duo dat soft rock brengt en bestaat uit de Engelse gitarist en zanger Graham Russell (1950) en Australische zanger Russell Hitchcock

(1949). Het concert wordt gehouden in het Elias Mansur Ball Park en begint om acht uur. Tijdens deze Night of Romance zijn ook verschillende lokale artiesten te horen en is er na 25 jaar weer een optreden van Cryptus

Confession. Na afloop van de optredens vindt een feest plaats met muziek uit de jaren tachtig. Kaarten variëren in prijs van 45 dollar tot 200 florin en zijn te bestellen via telefoonnummer 738-0101 of 565-7157.

Seminar Payroll Pro trekt veel publiek

ORANJESTAD — Afgelopen woensdag was er wederom een seminar over Payroll Pro, een softwarepakket voor de salarisadministratie. Tijdens het seminar in Cas di Cultura spraken specialisten van AZV, SVb en de Belastingdienst.

Payroll Pro is inmiddels verantwoordelijk voor de uitbetaling van ruim 70 procent van de salarissen op Aruba. De belangstelling voor dit pakket groeit nog steeds en daarom was het tijd om een seminar te organiseren.

Koos Veel, directeur van Gamma Research en maker van het programma, sprak openingswoord en heette de meer dan 200 aanwezige salarisadministrateurs welkom. Dick Rikkengaa, consultant van AS Aruba, distributeur van Payroll Pro en dagvoorzitter tijdens het seminar verzorgde een introductie stelde de panelleden voor aan het publiek. Solange Tchong van AZV gaf een presentatie over het pakket van de AZV. Louis Tromp en René Franken van SVb gingen in op de



Leden van het panel beantwoorden vragen van het publiek tijdens het Payroll Pro seminar. Zo'n 200 salarisadministrateurs woonden het seminar bij.

verschillende aspecten van premies en verzekering. Namens de Belastingdienst hielden Mevly Romano-Kelly, Angeline Giel, Edgar Croes en Lisandra Vasco-

Lacle inleidingen op de fiscaal technische en administratieve aspecten van de loonbelasting, de controle: boekenonderzoek loonbelasting en het boetebeleid.

Na de pauze was er gelegenheid om vragen te stellen aan het panel. Dit leidde tot interessante discussies over actuele zaken rond de salarisadministratie.

Bridge uitslagen

ORANJESTAD — Aloha bridge club heeft op 3 en 4 mei haar wekelijks speelavonden gehouden. De uitslagen, (scores boven 50 procent)waren als volgt:

Donderdag		
1. Joke Henriquez en Addy Eilers	61.11 %	
2. Cornelia Sloterdijk en Els Lacle	57.64 %	
3. Kathy Yarzagaray en Geke in 't Veld	51.39 %	
4. Gerry Meenhorst en Ciska Mulder	50.69 %	
Vrijdag		
1. Annemieke en Ramiro de Cuba	61.48 %	
2. Cornelia en Bennie Sloterdijk	53.75 %	
3. Truus Boesten en Lieneke Kluiving	53.75 %	

De uitslag van de bridgewedstrijd op 8 mei door elf paren van de club Aruba Ariba zijn als volgt:

1. Herman van de Pol & Anne de Vries	66,67 %
2. Tanja van de Pol & Rob Oude Avenhuis	63,39 %
3. Willy Flanigin & Brenda Wever	60,42 %
4. Theo Valize & Wim Pennings	54,69 %
5. Henk Berghuizen & Toos Nierop	54,02 %

Dekker tijdens speech op CHTIC:

‘Cariben moe van criminaliteit en terreur’

WILLEMSTAD — Als vaker liet Jacob Gelt Dekker vanmiddag tijdens de lunch van de investeerdersconferentie CHTIC de drugsindustrie en aanverwante ellende niet ongenoemd. Desondanks was de slotsom van zijn betoog als hoofdspreker positief. “Betekent dit dat het Caribisch gebied verwordt tot een permanent slachtoffer van de narco-industrie? Ik denk het niet. Het tij keert. Dit is meer dan ooit het moment van mogelijkheden.”

door Marius Noort

Met Jacob Gelt Dekker als hoofdspreker wist de organisatie natuurlijk een niet alledaagse persoon te hebben aangetrokken. De keus viel desondanks op de Nederlandse investeerder vanwege het internationaal aansprekende Kurá Hulanda en daarom en als gevolg van ‘veler verzoek vanuit het buitenland’. De organiserende hotel- en toerismeorganisatie CTO en CHA zullen het niet aange-naam hebben gevonden dat de spreker als0 belangrijkste industrie niet het toerisme noemt, maar de drugshandel die 25 tot 30 procent aan het bruto nationaal product bijdraagt. Desondanks keert het tij, gelooft de eigenaar van Kurá Hulanda. “De mensen in het Caribisch gebied zijn moe van

de criminaliteit, het geweld en de terreur. Of het nu de VN is, de EU of de VS, ze oefenen grote druk uit op verantwoord bestuur, democratie, onafhankelijke rechtspraak en het afleggen van verantwoording. Hier op het kleine Curaçao vierden we een paar weken geleden de overwinning van recht en orde met de verkiezingen.”

OVERHEID

Niet helemaal verrassend kreeg de overheid er fors van langs, in de voor Dekker zo kenmerkende ongenueanceerde stijl. “Een bizarre wending van gebeurtenissen maakt dat ik hier vandaag sta. Negenen maanden geleden riep de politieke elite van links tot rechts op tot mijn verwijdering van het eiland. Boven-



Foto: Edsel Sambo.

Jacob Gelt Dekker

dien werd er officieel actie genomen om me tot persona non grata te verklaren. Welke zonde had ik begaan? Ik ontmoedigde investeerders met een oproep een eind te maken aan corruptie, wanbestuur, 50

procent drop-outs op scholen en opeenvolgende golven van criminaliteit gepleegd door zogenoemde werklozen die weigeren deel uit te maken van de normale beroepsbevolking of een opleiding te volgen.” De ophef bracht ook met zich mee dat de gewraakte column op ‘een kleine obscure Nederlandse nieuwssite voor de luchtvaart’ (luchtvaartnieuws.nl, red.) tot in detail werd geanalyseerd door velen. “Toen ze geen enkele onwaarheid konden vinden meenden de politici dat mijn kritische geluid investeerders weert. Niet corrupte politici, drugsdealers en criminelen, nee, ik zou tot persona non grata worden uitgeroepen.” Naar eigen zeggen realiseerde Dekker na zijn ‘40.000 reacties’ pas dat hij de voorstanders van nepotisme, isolationisme en niet-onafhankelijke rechtspraak vol had getroffen. “Dit zijn de krachten die investeringen in de weg staan. Potentiële investeerders: Ik nodig u uit in de Caribbeaan te investeren en winst te maken. Kapitaal is als water. Het kiest de weg van de minste weerstand.” Vervolgens gaf hij een opsomming van de vier essentiële voorwaarden: Gelijke kansen en behandeling (*level playing field*), openbaarheid van bestuur, onafhankelijke rechtspraak en naleving van internationale wetgeving en verdragen. Dekker ziet een grote vooruitgang op het eiland vergeleken

met tien jaar geleden, toen hij in Otrobanda begon. “Er was toen weinig hoop op samenwerking. Het eiland stond op de rand van verval. We bouwden de overgebleven ruïnes op en restaureerden ze, wat resulteerde in het vlaggenschip van het nieuwe toeristische imago van Curaçao. Maar het zal u niet verbazen dat de voorzitter van Monumentenzorg onze grootste vijand werd en openlijk opriep tot onze verwijdering van het eiland.” Ondanks alle tegenwerking groeide Kurá Hulanda door. Dekker noemt daarbij de lodge op Westpunt, het dialysecentrum en het kassenproject Desert Greenhouse op Westpunt als gerealiseerde projecten. “Een onderzoeksproject op het gebied van mariene biologie waar internationale universiteiten van naam achter staan, staat op het punt te beginnen op Westpunt.”

De excentrieke eigenaar, door Stanley Brown in een commercial van energiebedrijf e-on aangeduid als ‘grote vlegel’, eindigde zijn toespraak buitengewoon positief. “Honderden publicaties, tv-programma’s en presentaties over de hele wereld dragen ons initiatief. Honderden miljoenen aan investeringen volgden na ons. Curaçao is booming en heeft een bloeiende toeristenindustrie. Ik ben blij en trots dat we een verschil konden maken en een bijdrage konden leveren. Ik hoop dat u volgt.”

Verbouwing luchthaven



Foto: Michael Willemse

WILLEMSTAD — De ruimte waar vertrekkende passagiers van Curaçao Airport Partners (CAP) door de securitycheck moeten, wordt momenteel verbouwd. Nadat er klachten waren van personeel en reizigers over de warmte in de niet-gekoelde hal, werd een van de twee apparaten waar de handbagage voor controle doorheen moet, verplaatst naar het gedeelte waar de immigratie zit. Dit leidde echter weer tot opstopping en lange rijen. Als na de verbouwing een groter deel van de hal airco heeft, kunnen weer ten minste twee scanners worden gebruikt en moeten zowel de hitte als de rijen tot het verleden horen.

Fokverbod kan snel

WILLEMSTAD — Het hoeft niet lang te duren om een fok- en houdverbod voor gevaarlijke hondenrassen in te voeren. Een speciaal ingestelde commissie moet zich erover buigen of dit verbod in de bestaande Hondenverordening moet worden ingepast, of dat er een geheel nieuwe wet moet komen.

Die commissie zal onder meer uit vertegenwoordigers van de Veterinaire Dienst, Dierenbescherming en Openbaar Ministerie bestaan. “Er bestaan al modellen voor dit fokverbod in andere landen, dus op zich zou de commissie niet veel voorwerk hoeven te doen”, zegt gezaghebber Lisa Richards-Dindial. De opdracht zal in ieder geval luiden om zo snel mogelijk te werk te gaan. Hierover

is deze week al uitgebreid vergaderd. Aanleiding is het incident rond de vijfjarige Jeremi Blanca, die zondag werd doodgebeten door twee pitbulls in de tuin aan de overkant van zijn huis. Velen menen dat dit fokverbod te laat komt. Zoals onderwijsvakbond Sitek in zijn wekelijkse radiopraatje opmerkte: “Toen pitbulls hun intrede deden op het eiland laaiden er al veel discussies op over deze monsters. Vandaag de dag fokken veel mensen deze gevaarlijke beesten zonder precies te weten hoe met ze om te gaan. Regelmatig horen we in het nieuws dat onschuldige burgers aangevalen worden door pitbulls.” Dierenarts Olav de Haseth van de Veterinaire Dienst, maakt deel uit van de reeds bestaande commissie Gevaarlijke Honden, die belast is met het invoeren van

maatregelen tegen aangevoerde hondenrassen die als agressief worden gekenmerkt. Een schatting hoeveel van dit soort honden er op het eiland zijn, kan hij nauwelijks geven. Er zijn rond de 100.000 honden op het eiland en naar schatting 5 procent betreft pitbulls of pitbullachtigen (kruisingen). Dan zijn de rottweilers, fila brasileira’s en mastiff napolitano’s, die zijn aangewezen als gevaarlijke honden, nog niet meegerekend. Bij elkaar gaat het hoogstwaarschijnlijk om tienduizenden. Over het drama van afgelopen zondag kan De Haseth weinig zeggen. “Er blijven nog veel vragen open.” Maar hij wil wel benadrukken dat elke hond die bijt, als gevaarlijk wordt aangemerkt. De uitvoering van de maatregelen tegen gevaarlijke honden is echter niet zo simpel als het lijkt.

Smeins vanuit Miami via videoverbinding gehoord

WILLEMSTAD — In de behandeling van het hoger beroep tegen de voormalige runner van de Veiligheidsdienst Nederlandse Antillen (VNA), Henry Panka, zal zakenman Gregory Smeins via een teleconferentie (videoverbinding) worden gehoord.

Het Hof heeft dit verzoek van Panka’s advocaat, Everrett Wilsoe, toegestaan. De zaak wordt op 26 juni behandeld. Wilsoe heeft tevergeefs eerder geprobeerd Smeins onder ede bij de rechter te laten horen. Panka werd vorig jaar oktober vrijgesproken

van de beschuldiging dat hij cocaïne heeft helpen invoeren. Hij zat toen al bijna een jaar vast. De rechter vond dat er onvoldoende, objectief bewijs was aangevoerd door het Openbaar Ministerie. Dat leunde voor een groot deel op belastende getuigenverklaringen die Smeins had afgelegd over Panka. Die verklaringen werden echter van tafel geveegd in het vonnis. Het Openbaar Ministerie, dat acht jaar tegen Panka had geëist, ging in beroep.

Smeins heeft kort geleden een brief gestuurd naar het Hof, waarin hij gedeeltelijk zou terugkomen op zijn ver-

klaringen. Nu moet hij dus via een videoverbinding vanuit Miami, opnieuw getuigen. Hij verblijft daar in verband met een Amerikaans onderzoek tegen hem voor het witwassen van geld.

INFORMANTEN

Als runner onderhield Panka contacten met informanten die contacten hadden met de onderwereld. Gregory Smeins was een persoonlijke vriend die hij kende vanaf de middelbare school. Hij regelde vergunningen voor Colombianen die zich met drugshandel bezighielden. Maar op een gegeven moment trad Smeins ook op als

intermediair door ladingen drugs aan land te halen en weer verder te distribueren. De eerste rechter achtte de verklaringen tegen Panka niet consistent en tegenstrijdig. Het verweer van Panka tegen zijn beschuldigingen is nergens door derden weerlegd. Aan de VNA-runner was in het najaar van 2005 eervol ontslag aangeboden door zijn superieuren. Uit hun verklaringen voor de rechter-commissaris eerder was niet naar voren gekomen dat de VNA eerder bedenkingen had tegen Panka of dat er anderzijds klachten over zijn functioneren hebben geklonken.

‘Nagedachtenis aan pastoor geschonden uit eigenbelang’

Vervolg van pagina 1

“De nagedachtenis aan de pastoor wordt geschonden uit misplaatst eigenbelang”, vond de rechter. Als het zo was gegaan als Richardson achter gesloten deuren verklaarde, dan had hij vlak na

de overval een geheel andere houding aangenomen en niet de buit willen verdelen. Dan was de toon van de gesprekken met Calle Ibáñez ook heel anders geweest, in plaats van over barbecues, vrouwen en feesten te praten. Geen van beiden lijkt

de ernst in te zien of heeft spijt betuigd voor zijn daad, waar geen motief voor was. Er is misbruik gemaakt van het vertrouwen en welwillendheid van de pastoor, die Calle Ibáñez kende. Hij had hem immers bijgestaan toen die huwelijksproble-

men had. De verklaring van Calle Ibáñez dat er geen opzet in het spel was geweest, en dat hij alleen de woning zou doorzoeken op buit, werd ook door de rechter verworpen. Ramfis Richardson had immers een vuurwapen en een rol ducttape meegenomen toen ze die avond naar de pastorie togen.

Ze konden dus weten welke risico’s hieraan kleefden. Wat zich precies die avond in de pastorie heeft afgespeeld, is door de tegenstrijdige verklaringen van het tweetal niet duidelijk. Maar bewezen is volgens de rechter het medeplegen van diefstal met geweld, de dood ten gevolg hebbende.

‘Destination Curaçao niet verantwoordelijk’

WILLEMSTAD — In het artikel ‘Investment Conference van start’, dat gisteren is verschenen op de voorpagina van deze krant werd gemeld dat abusievelijk het verkeerde volkslied werd gespeeld. Het Nederlandse Wilhelmus in plaats van het volkslied van Curaçao werd ten gehore gebracht. Destination Curaçao, verantwoordelijk voor de overigens vlekkeloos verlopen openingsceremonie, verklaart bij monde van Tony Halabi uitdrukkelijk dat zij niet verantwoordelijk was voor dit deel van de plechtigheden.

Advertentie Curaçao



SOAP SPLASH

Speciale aanbieding

Bij een emmer Manal van 4kg nu **1Kg GRATIS** (nu tijdelijk verkrijgbaar)

Let op voor de actie sticker!

AWOR 5 KG 1 KG GRATIS

Manal

BIO-ACTIVE

Beschikbaar in het SOAP SPLASH SCHAP in Uw favoriete supermarkt.

NET WT/PESO NETO/ POIDS NET 4 kg (8.82 LB) 1KG

PRODUCT OF antillean soap company

Prijs actie is geldig van 10 - 23 mei

Advertentie Curaçao



Wij betalen de ob voor uw Moederdagcadeau

Uw favoriete modezaak Salinja Galleries

Synagoge vernoemd naar Tauber



WILLEMSTAD — De Shaarei Tsedek-synagoge tegenover de Römerschool in Mahaai heeft de naam ‘Herman en Miriam Tauber Jewish Center’ meegekregen. De familie Tauber geldt als de belangrijkste (financiële) motor achter het nieuwe religieuze centrum waar de orthodoxe joods-Askenazische gemeente samenkomt. De bouw nam, vooral in de eindfase, veel extra tijd in beslag vanwege juridische conflicten tussen de opdrachtgever en architectenbureau AOB en hoofdaannemer Sohely. De rechtszaak tussen het bouwbedrijf en de gemeente loopt nog altijd en spitst zich toe op geleden schade als overschrijding van de bouwtijd, waar beide partijen elkaar de schuld van geven.

Tegen voordracht Marchena als CPA-directeur

Vakbond PWFC klaar voor acties

WILLEMSTAD — PWFC, de vakbond voor het personeel van havenbedrijf CPA en haar dochter sleepbedrijf KTK, beraadt zich op acties tegen de voorgenen benoeming van huidig MSL-gedeputeerde Frensel Marchena (Arbeids- en Economische Zaken met ook de haven in zijn portefeuille) als counterpart van de directeuren van het bedrijf. Volgens PWFC-voorzitter Elvis de Andrade is de voordracht van Marchena door de RvC van het bedrijf onacceptabel.



Frensel Marchena

Volgens de PWFC-voorzitter dringen zijn leden bij hem aan om tot actie over te gaan, maar wil hij dit eerst intern met zijn bestuur bespreken. “Wij willen het bedrijf en de economie van dit eiland geen schade berokkenen. Maar wij moeten nu een krachtig signaal afgeven dat dit niet kan. De activiteiten in de haven moeten voor een bepaalde periode stil worden gezet.” Rondom het middaguur zat het PWFC-bestuur in een spoedvergadering bijeen.

UNANIEM

De Raad van Commissarissen (RvC) van Curaçao Ports Authority (CPA) is dinsdag unaniem akkoord gegaan met de

voordracht van huidig MSL-gedeputeerde Marchena als counterpart van de directie van het lokale havenbedrijf. Het is nu aan de Algemene Vergadering van Aandeelhouders (AVA) van het bedrijf, in dit geval privatiseringsstichting StIP, om de voordracht van Marchena te accorderen. Als counterpart is hij de eerste in lijn om een van de directeuren te vervangen, als zij vertrekken of het veld moeten ruimen. De voordracht van Marchena vond plaats zonder dat er een open sollicitatieprocedure

heeft plaatsgevonden en zonder dat er een vacature bestaat in de directie van CPA. Tijdens de RvC-vergadering van afgelopen dinsdag, zou in eerste instantie over de salarissen en pensionering van de huidige twee CPA-directeuren – Richard Lopez Ramirez en Agustin Diaz – worden gesproken. Maar al snel mondde de vergadering uit in een discussie over de indienstneming van Marchena. Deze had in de afgelopen maanden diverse keren aangegeven dat hij op zoek was naar een baan, en vorige week al bij de CPA-leiding informeerde naar een betrekking.

SCHANDALIG

De Andrade, een van de mede-oprichters van PLKP (waaruit de MSL zich losbrak), is extra boos omdat Marchena zich als voormalige partijgenoot nu schuldig maakt aan politieke benoemingen. “Zij hebben onze zetel gestolen om een overval op het volk te plegen. Dit is schandalig en ik begrijp niet hoe Alcides Cova, voorzitter van de vakbondscentrale SSK en lid van de RvC van CPA, hiermee akkoord kan gaan.” In een reactie stelt Cova niet te willen reageren op de persoonlijke aanvallen van De Andrade.

Eervol ontslag voor directeur Scheepvaart

WILLEMSTAD — Kapitein Fitzroy Dorant, directeur van Directie Scheepvaart en Maritieme Zaken, heeft per 1 mei ‘eervol ontslag’ gekregen ‘wegens ongeschiktheid’. Zo kondigde minister Omayra Leeflang (PAR) van Verkeer en Vervoer gistermiddag tijdens een persconferentie aan.

Dorant kreeg in juli 2006 al te horen dat het voornemen bestond om hem ontslag te verlenen, nadat in 2005 een onderzoek naar zijn handel en wandel was gestart. Onder andere is er onderzoek gedaan door Stichting Overheidsaccountantsbureau (Soab). Hij kreeg de kans op hoor en wederhoor en zich te verweren tegen bepaalde feiten die boven water kwamen. Als toezichthoudend ambtenaar van scheepvaartinспекtie verrichtte hij uitvoerende taken die voorwerp waren van zijn eigen toezicht, waardoor sprake was van een onverenigbaarheid van activiteiten. Ook heeft Dorant documenten ondertekend en verklaringen afgegeven ten aanzien van een schip, waarbij tegelijkertijd zijn levenspartner als bestuurder van de eigenaar optrad en er aldus sprake was van ongewenste belangenverstrengeling die in strijd is met een integere dienstverlening.

In een bepaald geval werd de Australische ambassade in de Venezolaanse hoofdstad Caracas onjuist en misleidend geïnformeerd door de directeur van Antilliaanse Directie Scheepvaart en Maritieme Zaken. Dorant ging voorts zijn competenties te buiten, zoals met betrekking tot de Convention on the Conservation of Antarctic Marine Living Resources, waar de Antillen

helemaal niet tot zijn toegetreden. Al met al waren er op grond van zijn eigen gedragingen ernstige twijfels over Dorants betrouwbaarheid en integriteit als directeur. Reden voor zijn eervol ontslag wegens ongeschiktheid, hoewel naar verluidt Leeflangs voorganger – Kenneth Gijsbertha (MAN) – nog gepoogd heeft de zaak te sussen.

Aanhouding in witwaszaak Kingscross

WILLEMSTAD — In het onderzoek Kingscross naar het witwassen van met criminele activiteiten verdiend geld, is gistermorgen de verdachte S.C. gearresteerd.

Dat gebeurde in zijn woning te Piscadera Bay, waar ook een huiszoeking werd verricht. In zijn andere huis te Cas Abou werd ook een inval gedaan. Op 20 maart werden al verdachten aangehouden in dit onderzoek. Enkele gearresteerde personen zijn of waren werkzaam bij een onderneming die gevestigd is in de vrije zone. Gelijktijdig met dit onderzoek liep ook de zaak Pickpocket. Vorige maand werden zeker tien mensen gearresteerd bij een grote operatie. Ze worden verdacht van de grootschalige invoer van cocaine via barkjes uit Zuid-Amerika.

‘Geen crisis Bon Futuro’

WILLEMSTAD — “Indien uw cliënten hun werkzaamheden zoals overeengekomen uitvoeren, zal in de toekomst voorkomen kunnen worden dat er een crisissituatie afgekondigd dient te worden binnen de gevangenis.”

Dat schrijft advocaat Mirto Murray deze week namens het Land in antwoord op de brief van 28 april, die advocate Saran Inderson namens de vakbond STRaF stuurde. Een groep gevangenenbewaarders vindt dat er een crisissituatie afgekondigd zou moeten worden vanwege de onveilige situatie binnen de gevangenis. De cipiers vrezen dagelijks voor hun leven. Ook wordt er versterking van personeel verlangd. De vakbond is bezig een rechtszaak voor te bereiden. Maar het afkondigen van een algehele crisissituatie in de strafgevangenis is een bevoegdheid van de directeur alleen, stelt het Land. En er is geen reden om zo’n situatie af te laten kondigen.

Het Land heeft inmiddels een offerte gevraagd aan El Hage Arms voor 20 kogelvrije, stabiel proof vesten, zoals de cipiers wensen. Maar die offerte is nog niet binnen. “Zodra de bestelling is geplaatst, zullen wij de STRaF berichten over de levertijd, maar dit lukt niet meer binnen 20 dagen na de dagtekening van uw brief. Wij

zullen echter trachten het zo spoedig mogelijk af te wikkelen”, aldus de brief. De toegezegde extra ondersteuning van negen gevangenenbewaarders is reeds geschied, terwijl er, zoals afgesproken is met STRaF, een commissie zal worden opgericht waarvan de vakbond deel uit zal maken. Die commissie houdt zich onder meer bezig met het samenstellen van nieuwe roosters voor het personeel, werkzaam bij de huishoudelijke afdeling. Ook zal de noodzaak voor uitbreiding van het aantal gevangenenbewaarders worden besproken.

Vanaf 1 juli zal een groep van 24 aspirant-gevangenenbewaarders worden aangenomen, tevens in overleg met de STRaF, die na negen maanden klaar zijn met hun opleiding. Voorts is er een wervingsprocedure om zeven extra hulpbewaarders in dienst te nemen die belast zullen worden met beveiligingswerkzaamheden in alle corridors van de strafgevangenis.

In de gevangenis wordt herhaaldelijk contrabande aange troffen. Er is al sinds 2000 een groot, chronisch tekort aan gevangenenbewaarders. Soms is er per shift maar één bewaker per blok aanwezig. De vakbond wil dagelijks 25 gevangenenbewaarders voor de ochtenddienst, 20 ’s middags en 10 voor de avonddienst.

Advertenties Curaçao

VERLI SHOES & LEATHERWARE

NIEUW BINNEN GEKOMEN
VOOR MOEDERDAG

Vilenca

lederwaren Italian Style
Portomonnees en andere lederwaren
Laptop - Reis - Handtassen in
verschillende kleuren

Ook nieuwe collectie schoenen binnen.

Leuk kado
(bij aankoop boven Naf. 75,00)

Openingstijden: Ma t/m Vr 9 -12 & 2 - 6 Nonstop
See our WebSite www.verlishoes.com
(Saliña Galleries, next to The Yellow House)



YOUR MOM LIKE'S TO SHOW.
How much you care about her!

Mother's day
Giftcertificate

NPMFASHIONALITY
Saliña Galleries
Promenade



COMMENTAAR

Van de Gekke

ALS FRENSEL Marchena – als oud-monteur van de inmiddels gefailleerde ALM en DCA, voormalig vakbondsleider van NABLP (luchtvaartpersoneel), Eilandsraadslid voor PLKP en als ‘afvallige’ sinds vier maanden MSL-gedeputeerde belast met onder meer het havenbedrijf – werkelijk toetreedt tot de directie van Curaçao Ports Authority (CPA), is het normbesef onder de politieke bestuurders werkelijk tot het punt gedaald. Voor het besluit om Marchena voor te dragen als ‘counterpart’ van de huidige CPA-directeuren zijn allereerst de leden van de Raad van Commissarissen verantwoordelijk. Zij zijn politiek benoemd, vaak als een gunst omdat zij iets voor hun partij hebben gedaan, maar moeten daarvoor wel tegenprestaties blijven leveren. Zoals een unaniem besluit om de gedeputeerde aan een baantje – in dit geval een topbaan – te helpen.

Dit wekt weerzin op. Want het is opnieuw een politicus die allereerst aan zichzelf denkt en zich niet opstelt als dienaar van het volk. Marchena, die bij de verkiezingen in 2003 slechts 242 persoonlijke stemmen haalde maar profiteerde van het toen nog electorale succes van Errol Cova, was eerst bijna vier jaar een grijze muis in de Eilandsraad; om er eind vorig jaar samen met de andere ex-PLKP'er César Prince op het juiste moment uit te stappen en zelfs gedeputeerde te worden. In feite ten koste van iets fundamenteels voor het eiland als de slotverklaring, omdat de MSL'ers toen al hun kansen roken in een nieuw Bestuurscollege. Dit BC zou tot aan de nieuwe verkiezingen slechts kortstondig zitten, maar lang genoeg om voor zichzelf te zorgen. Prince sleepte er al gauw het directeurschap van overheidsstichting Wega di Number Kòrsou uit en – toen MSL evenals PLKP door de kiezers werd weggevaagd – volgde het ‘shoppen’ door Marchena. Dat lijkt op de valreep te lukken.

Tenzij grootaandeelhouder het eilandgebied (het BC als economisch en Stichting Implementatie Privatisering als juridisch eigenaar) dit duivelse plan blokkeert. Zij móéten dit blokkeren. Het is niet alleen zwaar politiek besmet, maar ook is het onverantwoord om een niet-gekwalificeerde persoon aan te stellen in de leiding van een van de meest vitale sectoren van het eiland. Marchena beschikt niet over de nodige papieren en heeft ook geen kaas gegeten van het havenbedrijf. Bovendien is er helemaal geen behoefte aan een extra directeur, omdat hiervoor momenteel ook geen vacature is.

Met de politiek sterk verziekte situatie waarin Curaçao al tijden verkeert, is het optreden van het BC echter lang niet altijd als rationeel te typeren en stelt StIP zich onvoldoende onafhankelijk van partijen op. Dan rest nog minderheidsaandeelhouder NPMNA (Nederlandse Participatiemaatschappij Nederlandse Antillen), die met 5 procent geen doorslaggevende stem heeft maar wel de definitieve aanstelling van Marchena even kan tegenhouden. Zo ver hoeft het echter niet komen. Politieke partijen, waaronder FOL – die weliswaar deel uitmaakt van het huidige college met MSL maar ook werkt aan een nieuwe coalitie met PAR en PNP – moeten hun verantwoordelijkheid nemen en een stokje steken voor een staaltje slecht bestuur.

DAT MARCHENA zichzelf een ‘volksjongen’ noemt die geen ‘Van’ of ‘Van de’ voor zijn achternaam heeft – waarmee hij wil suggereren dat alleen Europese Nederlanders opposities kunnen innemen – heeft hiermee niets te maken. Hij is gewoon niet geschikt. Hem counterpart maken met bijbehorend directiesalaris zou ‘Van de Gekke’ zijn.

Gewapend overval op Gosie Minimarket

WILLEMSTAD — De Gosie Minimarket, aan het begin van de Gosieweg, is gisteravond rond half negen overvallen. Dat gebeurde door een gewapende man

die er met de kassalade te voet vandoor ging.

Bewakingscamera's zouden beelden van de overval hebben gemaakt.

Advertentie Curaçao

www.linkels.com

ARCHIVEREN & DOCUMENTEREN

Een bedrijf kan pas optimaal functioneren als het beschikt over een goed opgezet archiefsysteem. In deze praktijkgerichte cursus leert u zowel het opzetten als het beheren van een archief. De nadruk ligt op archiverings-systematiek en het ordeningsplan. Op correcte wijze vernietigen van vertrouwelijke documenten is ook belangrijk. Daarom wordt in de lessen hier ook aandacht aan besteed. Verder krijgt u inzicht in coderingsstelsels en correct alfabetiseren.

Begindatum

06 juni 2006

Duur van de cursus

7 sessies van elk 2 uur

Kosten

Naf. 1.028,57 bij cash betaling, inclusief materiaal, exclusief OB.

Verdere informatie en inschrijving

Voor verdere informatie en inschrijving kunt u contact opnemen met Cora Newton of Carine Hazel op:

Tel. 736 0340

U kunt ook inschrijven via onze website of mailen naar: info@linkels.com

Linkels & Van Wilgen

Bedrijfsopleiding
en Training

Landbouw leeft op in Golden Rock garden



ORANJESTAD — Tomaten, paprika's, aubergine, sla en komkommers groeien weelderig in de Golden Rock groentetuin op St. Eustatius.

Manager Mevrille Hazel zei dat er het hele jaar door geoogst wordt om de bevol-

king van Statia te voorzien van een vast aanbod van groenten van eigen bodem. Hazel voegde eraan toe dat hij plannen had om ook St. Maarten, Saba en St. Barths van verse groente te gaan voorzien.

Hoewel het momenteel extreem droog is, groeien de

sla, tomaten en komkommers prima in Golden Rock, dankzij een nieuw irrigatiesysteem dat onlangs in gebruik is genomen.

Hazel verklaarde dat hij van lokale restaurants bevestiging had gekregen dat ze groenten van hem willen

afnemen voor verse salades. De landbouwmanager probeert een traditie nieuw leven in te blazen. In het verleden werden op Statia onder meer yams en zoete aardappelen gekweekt die naar vele eilanden in het Caribisch gebied werden verscheept.

Tv-programma 'E stul kontadó'

KRALENDIJK — Fundashon Sebiki en BoTV beginnen met een nieuw televisieprogramma 'E stul kontadó' (de stoel die vertelt).

Het doel van dit programma is het lezen te stimuleren bij

kinderen en het voorlezen voor de kinderen door de ouders. Ook wil men hiermee de Bonaireaanse traditie van het vertellen van verhalen behouden.

Het programma wordt gepresenteerd door BoTV op dinsdag en donderdag zeven

uur 's avonds met een herhaling op zaterdag, ook om zeven uur 's avonds. BoTV is te vinden op kanaal 24 van kabeltelevisie Flamingo TV. De coördinatie van het programma is in handen van Shaëdra Baromeo.

Wilde achtervolging in Dutch Quarter

PHILIPSBURG — Twee criminelen zijn dinsdag aan arrestatie door leden van het Quick Response Team ontsnapt. Tijdens een achtervolging door Dutch Quarter vuurde de politie twee waarschuwingsschoten af, waarna een band van de auto waarin ze zaten werd lekgeschoten.

Politiewoordvoerder Ricardo Henson verklaarde dat een Quick Response Unit tijdens een routinecontrole een grijze Daihatsu Charade in het oog kreeg met zeer donker getinte ramen. Het is niet duidelijk of op dat moment bekend was dat het om een gestolen auto ging. De controle-eenheid probeerde de auto te stoppen, maar de bestuurder reed op een agent in, die maar net op tijd opzij kon springen. De politie achtervolgde de auto met hoge snelheid, vuurde twee waarschuwingsschoten af en schoot daarna een van de banden van de auto lek. De boeven botsten vervolgens tegen een hek en vluchtten te voet verder. Ze zijn niet gevonden.

Opknappbeurt kiosk



KRALENDIJK — Jongeren van Bonaire Youth Outreach Foundation 'Hóbennan di Bon Kurason' zorgen voor een opknappbeurt van de kiosk die op het Plasa Fraternan di Tilburg naast de katholieke kerk in Kralendijk staat. In de komende weken zullen ze de kiosk schoonmaken, schilderen en een mooie tekst op de muur schilderen. Dit wordt de tweede keer dat de jongeren van Bonaire Youth Outreach de kiosk opknappen.

Start 2e semester Xavier University

KRALENDIJK — Xavier University School of Medicine startte deze week met het tweede semester voor dit jaar die van mei tot augustus 2007 loopt. In verband hiermee werd een 'white coat ceremony' georganiseerd. De bestuurders van de universiteit Shokat Fatteh, Saleem Umar en Samir Fatteh waren ook aanwezig bij deze gelegenheid en hielden toespraken. Ook directeur Kanaan Baroud en gedeputeerde Geraldine Dammers spraken de studenten toe. De eerste schooldag was een oriëntatiedag voor de studenten, waarbij ze informatie kregen over het instituut, de studie en over Bonaire.

Youth Outreach: 'Samen armoede uitbannen'

KRALENDIJK — Jongeren van Bonaire Youth Outreach Foundation startten zaterdag onder de naam 'Hóbennan di Bon Kurason' met het tweede gedeelte van hun project 'Gezamenlijk armoede uitbannen'.

Doel van dit project is om Bonaireaanse jongeren te stimuleren een contributie te geven aan het eiland door middel van vrijwilligerswerk. Ook wil de stichting jongeren ervan bewust maken dat er mensen zijn die het niet zo goed hebben. Het eerste deel 'Gezamenlijk armoede uitbannen' was het verzamelen van kerstgeschenken voor minderbedeelde kinderen. In

het tweede deel van het project gaan de jongeren onder begeleiding van bestuursleden van de stichting huizen opknappen van mensen die de behoefte daaraan hebben en het zelf niet kunnen doen. Men denkt hierbij bijvoorbeeld aan ouderen, alleenstaande moeders en mensen met een handicap. Zaterdag werden de jongeren in twee groepen verdeeld en begonnen ze aan de opknappbeurt van twee huizen. Dit project wordt gedeeltelijk gefinancierd door Usona. Verder bieden Sunbelt Realty en Playa Trading eveneens een bijdrage. Jongeren die ook willen helpen kunnen contact opnemen met coördinator Sheloutska Martinus via telefoonnummer 796-5566.

Eén op de 25 kinderen tussen 6-18 jaar heeft een vorm van dyslexie.



Belangenvereniging voor ADHD en leerstoornissen.

Tel.: 7372002/ 5620722
E-mail: eqlibracur@hotmail.com

Advertentie Curaçao



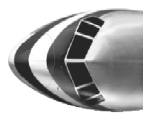
Before You See The World, Come See Us!

Come visit the newest American Airlines TSC office at the Promenade Shopping Center

Book and purchase tickets and pre-reserve seats. Request upgrades and re-confirm flight arrangements. Enroll in the AAdvantage® program or book AAdvantage award travel. You can do it all at our new TSC office. Our friendly staff can't wait to help get you in the air.

We look forward to seeing you.

American Airlines®
AA.com



Book online at AA.com and earn up to 500 AAdvantage bonus miles with every trip*



Call American Airlines at 866-5707 and use Express Ticket Service to purchase your ticket by phone.



Visit your local American Airlines Office or contact your travel agent.

Ticket Outlet
Promenade
Schottegatweg Oost 182
Monday - 8:30a.m. to 6:00p.m.
Saturday - 9:00a.m. to 3:00p.m.



*For details about the AA.com bonus mile offer, visit www.aa.com/bonus. American Airlines, AAdvantage and Express Ticket Service are registered marks of American Airlines, Inc. oneworld is a registered mark of the oneworld Alliance, LLC. All rights reserved © 2007.

Plan Veiligheid voor St. Maarten klaar

PHILIPSBURG/WILLEMSTAD — De presentatie van het eindrapport 'Safety St. Maarten' stond voor vanmiddag gepland in het Belair Community Center.

Dat gebeurde in aanwezigheid van minister van Justitie David Dick (PAR), die voor een werkbezoek op het eiland is en in bijzijn van alle betrokkenen die het rapport tot stand hebben gebracht. Tijdens de miniconferentie wordt uit de doeken gedaan hoe men de aanbevelingen

in het veiligheidsplan wil toepassen. Verder zal advocaat Richard Gibson een lezing verzorgen over het functioneren van het departement van Justitie en het belang voor St. Maarten. Gibson is tevens voorzitter van de justitiële werkgroep. Ook de voorzitter van de Kamer van Koophandel, Hubert Pantophlet, gaf een presentatie over de rol en betrokkenheid van de private sector bij het veiligheidsplan voor St. Maarten. Verder stonden op de agenda presentaties over verster-

king van de sociale hulp en voor de niet-gouvernementele sector. De opstellers van Safety St. Maarten, For a Change, Unicon Security Solutions en Avans +, zullen voorstellen doen hoe verder te gaan nu het rapport compleet is. Een hoogtepunt van de sessie is het forum, dat door minister Dick wordt voorgezeten.

De conferentie eindigt met de officiële overhandiging van het rapport aan de minister en gezaghebber Franklyn Richards.

Milieu en kunst centraal op zesde Smart-tradeshaw

PHILIPSBURG — De bescherming van het milieu en de promotie van het Caribisch gebied met behulp van kunstenaars waren de thema's tijdens de opening van de zesde jaarlijkse St. Maarten/St. Martin Annual Regional Tradeshaw (Smart) in het Westin St. Maarten Dawn Beach Resort and Spa gisteravond.

Gezaghebber Franklyn Richards opende de tradeshaw. Er zijn vertegenwoordigers van 53 hotels

en andere organisaties uit het noordoostelijk Caribisch gebied, 21 vertegenwoordigers van touroperators en persmedewerkers uit Brazilië, Chili, Argentinië en de Verenigde Staten. In zijn toespraak benadrukte Richards het belang van het milieu. Voorzitter van het toeristenbureau van St. Martin Romeo Fleming sloot zich daar bij aan. "Zorgen voor de schoonheid van de regio getuigt van een goed zakeninstinct, want een slecht product verkoopt niet", aldus Fleming.

De onlangs geridderde kunstenaar Roland Richardson, gastspreker op de opening, zei dat de energie van het Caribisch gebied in de kunst ligt. "De kunst geeft de Caribbean een stem die mensen naar de regio kan lokken", aldus Richardson. De tradeshaw duurt tot en met vrijdag en is een initiatief van St. Maarten Tourist Bureau, het toeristenbureau van St. Martin, St. Maarten Hospitality and Trade Association en Association des Hotels de St. Martin.

Groningen met 2-1 langs Feyenoord

Don Leo houdt moed erin

GRONINGEN — Leo Beenhakker leek donderdagavond in en tegen Groningen een glorieuze rentree in het Nederlandse voetbal te beleven. Mede dankzij een tactische vondst van de doorgewinterde voetbalveteraan kwam Feyenoord in de Euroborg snel op voorsprong. Een domme rode kaart voor middenvelder Jonathan de Guzman gooide nadien al zijn plannen in de war.

De Rotterdamse ploeg mocht achteraf blij zijn met een kleine nederlaag (2-1), die zondag voor de return nog redelijk wat perspectief biedt. “Het was een kwestie van overleven. Dat is redelijk gelukt. We zijn mentaal overeind gebleven en nog volop in de race”, bleef ‘Adje Interim’ zo positief mogelijk. De prestatie van Feyenoord was in elk geval minder slecht dan in de voorgaande twee competitieduels met de noorderlingen (0-3 en 0-4). Volgens Beenhakker was de rode kaart voor De Guzman in de 21e minuut het breekpunt in de wedstrijd. “Daarna was het een heel moeilijk verhaal voor ons. We stonden met de rug tegen de muur. Maar de ploeg is niet ingestort.” Aanvaller Stein Huysegems en verdediger Dwight Tien-dalli keerden terug in het Rotterdamse basisteam ten koste van de naar de bank gedirigeerde Angelos Charisteas en Alfred Schreuder. Feyenoord trad met opvallend veel offensieve bedoelingen in de Euroborg aan. De Guzman speelde als hangende vleugelspits, Pierre van Hooijdonk was de cen-

trale aanvalsleider en Huysegems kwam van de linkerflank. Daar tussendoor scharrelde de aagladde Romeo Castelen in een vrije rol als een soort schaduwspits. Geheel onverwacht nam het strijdlustige Feyenoord in de veertiende minuut een voorsprong en niet geheel toevallig vervulde de vooruit-geschoven De Guzman een belangrijke rol. Hij zette aan de rechterkant de eerste echte aanval op waarna de bal via Huysegems naar de voeten van Castelen belandde. De laatste knalde met links hard en hoog in: 0-1. Zeven minuten later verloor De Guzman zijn zelfbeheersing. Volledig onnodig schoffelde hij ter hoogte van de midden- en zijlijn Antoine van der Linden onderuit. Arbitr Pieter Vink stuurde De Guzman meteen van het veld. “Natuurlijk, het was een onbezonnen daad van een jonge speler”, oordeelde Beenhakker mild. “Het mag ook niet gebeuren. Maar hij wilde zo graag. Hij wilde hard werken en goed spelen. Misschien was hij een beetje gefrustreerd. Maar dit overkomt hem niet meer

in zijn loopbaan.” Met tien man leek Feyenoord tegen het zeer slordige FC Groningen ongeschonden de pauze te halen. Slap verdedigingswerk bij Tiendalli en de onverbeterlijke André Bahia stelde Erik Nevland echter op slag van rust in staat om op fraaie wijze de gelijkmaker te produceren: 1-1. Na de rake uithaal van verdediger Gibril Sankoh, die van invaller Joonas Kolkka ongehinderd mocht aanleggen, speelde de thuisploeg vanaf de 73e minuut een gewonnen wedstrijd. Feyenoord wankelde in de enerverende slotfase, maar bezweek niet onder de zware Groningse druk. Suarez schoot in de 86e minuut op de lat en claimde daarna nog tevergeefs een strafschop bij de onbuigzame Vink.

Leo Beenhakker had ondanks de nederlaag toch wel genoten van zijn terugkeer in het Nederlandse voetbal. “Ik vond de voorwedstrijd tussen de D-elftalletjes van Emmen en FC Groningen al heerlijk om te zien. Ik kan niet wachten tot het zondag is, met een volle Kuip en de pacemaker op 100. Wat mij betreft, spelen we die wedstrijd vrijdagavond al.” In Rotterdam heeft NEC zich een gunstige uitgangspositie verworven in de strijd om deelname aan de tweede ronde van de play-offs om een plaats in de Intertoto. Het gelijke spel van 1-1 bij Sparta opent perspectief

voor de return zondag in het Goffert-stadion. NEC begon enigszins gehavend aan de strijd op het Kasteel. De Nijmegenaren moesten aantreden zonder Romano Denneboom, Peter Wisgerhof (geschorst) en de geblesseerde Brett Holman, terwijl de geblesseerde Muslu Nalbantoglu zich al na 33 minuten moest laten vervangen door Gunther Vanoudenarde.

Het weerhield NEC er niet van om al na 13 minuten tegen de verhouding op voorsprong te komen. Een hoekschop van Edgar Barreto werd fraai ingekopt door Paul Jans: 0-1. Acht minuten later was de stand echter alweer gelijk. Een voorzet van Haris Medunjanin bereikte het hoofd van de goed meegekomen verdediger Ayodele Adeleye, die zijn eerste treffer voor Sparta liet aantekenen: 1-1. De Rotterdammers waren voor rust zelfs nog dicht bij een voorsprong, maar de schuiver van Medunjanin belandde op het uitgestoken been van doelman Gabor Babos. Na rust trok NEC het initiatief naar zich toe, maar kreeg Sparta de beste kansen. Yuri Rose zag zijn kopbal na een voorzet van Sepp de Roover over getikt door doelman Babos, die even later een schot van Marvin Emnes met zijn vingertoppen tot hoekschop kon verwerken.

Landis hekelt USADA



Foto: AFP/Gabriel Bouys

Floyd Landis (foto) is niet te spreken over USADA-voorstel.

MIAMI — Het Amerikaanse antidopingbureau USADA heeft Floyd Landis strafvermindering aangeboden in ruil voor belastende informatie over zevenvoudig Tourwinnaar Lance Armstrong. De Amerikaanse wielrenner heeft dit donderdag gezegd.

“In het eerste gesprek tussen USADA en mijn advocaat werd verteld dat ik een lagere straf zou kunnen krijgen als ik ze iets zou geven waarmee ze Armstrong zouden kunnen belasten”, aldus Landis. De Amerikaan is er niet op ingegaan. “Ik geloof niet dat zo’n belachelijk aanbod een antwoord verdient”, stelt hij. “Ik word al ten onrechte beschuldigd en deze zaak heeft helemaal niks met Armstrong te maken.” Landis volgde Armstrong vorig jaar op als winnaar van de Tour, maar vlak na de zegen kwam naar buiten dat hij positief had gereageerd bij een dopingtest. Hij probeert sindsdien zijn onschuld te bewijzen. Volgens Landis heeft algemeen council Travis Tygart

namens USADA het voorstel gedaan. Tygart liet in een reactie weten niet inhoudelijk op de zaak te kunnen ingaan. “Maar als meneer Landis voorbij wil gaan aan de regels wil ik graag zeggen dat dit absolute onzin is, iets anders kan ik er niet van maken”, aldus Tygart. Landis moet op 14 mei voor een hoorzitting voor de arbitragecommissie van het USADA verschijnen. Hij wil een aantal getuigen oproepen om hem te helpen zijn onschuld te bewijzen. De verwachting is dat de zitting

tien dagen zal duren. Landis verwacht niet dat het aanbod van USADA hierbij zal worden besproken. “Ik hoop dat de hoorzitting zal gaan over wetenschap en over een dopingzaak. Daar word ik van beschuldigd.” Landis wil aantonen dat het Franse lab dat vorig jaar na de zeventiende etappe van de Tour ongebruikelijk hoge waarde van testosteron constateerde, fouten in de procedure heeft gemaakt. “Ik hoop dat er wordt geluisterd naar de feiten in de zaak”, zei Landis.

Tiende seizoen Wilnis bij club Ipswich Town

IPSWICH — Fabian Wilnis begint komende voetbaljaargang aan zijn tiende seizoen bij de Engelse club Ipswich Town, dat uitkomt in de klasse onder de Premier League. De 36-jarige verdediger kwam met zijn club een nieuw contract overeen voor één jaar.

“Fabian is een geweldige prof, die voor ons heeft gedaan. Hij verdient een nieuw seizoen hier”, verklaart manager Jim Magilton op de website van de club. Wilnis begon in januari 1999 bij Ipswich. De verdediger speelde daarvoor in Nederland voor De Graafschap en NAC. De Nederlander kwam afgelopen seizoen negentien

maal in actie in de competitie. Daarnaast speelde hij nog twee wedstrijden voor de FA Cup en eentje voor League cup. In totaal voetbalde Wilnis meer dan 250 competitiewedstrijden voor Ipswich. In Bremen blijft Torsten Frings Werder Bremen toch trouw. De 30-jarige Duitse international, die nagenoeg

“Ik heb een fantastische aanbieding gekregen van Juventus, maar heb gemerkt dat mijn hart toch bij Werder ligt”, lichtte Frings zijn verrassende besluit toe. De middenvelder gaat bij zijn Duitse club wel aanzienlijk meer verdienen. Naar verluidt gaat het om een jaar-salaris van meer dan drie miljoen euro.

Alonso klaar voor F1-strijd

MONTMLO — Regerend wereldkampioen Fernando Alonso verwacht dat de felle gevechten met de Ferrari-rijders Kimi Raikkonen en Felipe Massa voorlopig nog wel even zullen aanhouden. De formule 1-coureur van de Britse McLaren-formatie deelt de leiding in het kampioenschap op dit moment met Raikkonen en zijn teamgenoot Lewis Hamilton.

Alonso hoopt komend week-einde in de Grote Prijs van Spanje, zijn thuisrace, afstand te kunnen nemen van zijn rivalen en alleen aan de leiding te komen in de rangschikking. “Maar gemakkelijk wordt dat niet”, realiseert hij zich.

Alonso, vorig jaar de eerste Spanjaard die op eigen bodem wist te winnen, vindt dat zijn team veel vooruitgang heeft geboekt in de aanloop naar de Spaanse race: “We hebben hier tijdens de testweek veel kilometers gereden. We hebben verschillende nieuwe onderdelen geprobeerd die de auto behoorlijk beter maken.” De 25-jarige Spanjaard zag echter de rode boliden van Ferrari telkens de snelste rondetijden neerzetten. “Ferrari lijkt helaas ook aanzienlijke vorderingen te maken met de ontwikkeling van de



Foto: Associated Press

Fernando Alonso (foto) zegt klaar te zijn voor F1-race in Spanje.

auto. Het zal niet eenvoudig worden om hen te verslaan.” De winnaar van de Maleisische race vermoedt dat de strijd tussen McLaren en Ferrari tot het einde van het seizoen spannend blijft. “Ik denk dat we een erg interessant kampioenschap tegemoet gaan waarin Ferrari onze grootste concurrent is”, vertelde hij. “Ik denk dat dit jaar geen enkele coureur de kans krijgt om een groot gat te slaan en op ontspan-

nen wijze de titel binnen te slepen. Na mijn fantastische start van het seizoen hoop ik echter zo lang mogelijk aan de leiding van het kampioen te blijven. Aangezien we goed in vorm zijn, moet dat zeker in Spanje wel lukken.”

Ferrari is een andere mening toegedaan. Raikkonen spreekt duidelijke taal: “We hebben onze auto de afgelopen weken fors weten te verbeteren. De nieuwe com-

ponenten die we op de auto hebben, werken erg goed en de wagen is nog meer aangepast aan mijn persoonlijke rijstijl. De snelle rondetijden die we tijdens de testweek hebben gereden, hoeven natuurlijk helemaal niets te zeggen over hoe competitief we zijn tijdens de race, maar ze maken mij wel erg optimistisch. Ferrari wil de race in Spanje winnen en ik zal er alles aan doen om dat voor elkaar te krijgen.”

Derde winst Detroit Pistons



Foto: AFP/Jonathan Daniel

CHICAGO — De basketballers van de Detroit Pistons zijn dicht bij de volgende fase van de play-offs in de NBA. De ploeg won in de tweede ronde ook de derde wedstrijd van de Chicago Bulls (81-74) en nam daardoor een 3-0-voorsprong in de ‘best of seven series’. De Pistons hebben nu nog maar een overwinning nodig voor een plek in de finale van de Eastern Conference. Tayshaun Prince was topscorer bij de Pistons met 23 punten. Het vierde duel is zondag in Chicago. Op de foto een actiemoment, waarbij er tussen de profbasketballers gevochten wordt om de bal.

Getafe vernedert FC Barcelona

VALENCIA — Getafe heeft FC Barcelona donderdag de weg naar de finale van de Spaanse beker belet. De formatie bracht de koploper van Spanje in de return van de halve eindstrijd een zeldzaam hoge nederlaag toe: 4-0. Barcelona won de eerste

ontmoeting met Getafe nog met 5-2. Getafe dankte de historische overwinning aan treffers van Guiza (2), Casquerro en Dorado. De ploeg stuit in de finale op Sevilla, dat eerder in de halve eindstrijd al tweemaal van Deportivo la Coruña won.

EK-duel van Jong Oranje uitverkocht

ZEIST — Het duel van Jong Oranje tegen Portugal op 13 juni in Groningen is uitverkocht. Het is de eerste wedstrijd van het Europees kampioenschap voor spelers onder de 21 waarvoor geen kaarten meer verkrijgbaar zijn. Ook de wedstrijd tussen Nederland en België op 16 juni in Heerenveen is erg in trek. De finale op 23 juni, eveneens in de Euroborg in Groningen, is nagenoeg uitverkocht. “Daar zijn nog ongeveer driehonderd kaar-

ten voor te krijgen”, aldus woordvoerder Rob de Leeuw van de KNVB. Jong Oranje verdedigt van 10 tot en met 23 juni in eigen land de Europese titel, die het team van Foppe de Haan vorig jaar in Portugal veroverde. Nederland is in een poule ingedeeld met België, Portugal en Israël. Die wedstrijden worden gespeeld in Heerenveen en Groningen. Servië, Engeland, Italië en Tsjechië voetballen hun wedstrijden in Arnhem en Nijmegen.

Etappewinst Cavendish

CAUDRY — De Britse wielrenner Mark Cavendish heeft de derde etappe in de Vierdaagse van Duinkerken gewonnen. Hij versloeg in de sprint de Belg Gert Steegmans en de Brit Roger Hammond. De

etappe voerde het peloton donderdag over 184,9 kilometer van Saint-Amand-les Eaux naar Caudry. In het algemeen klassement veranderde er aan kop niets. De Fransman David Boucher behield de leidersruil.

Federer ligt eruit

ROME — Roger Federer is op het tennistoernooi van Rome in de derde ronde uitgeschakeld door Filippo Volandri. De als eerste geplaatste Zwitser kwam er donderdag tegen de Italiaan niet aan te pas: 6-2 en 6-4.

Federer had het toernooi in Rome graag willen winnen. Dat lukte hem nog nooit. In 2003 en 2006 sneuvelde hij in de finale. De nummer 1 van de wereld is aan een mindere periode bezig. Door zijn uitschakeling in

de Italiaanse hoofdstad is hij vier toernooien op rij zonder eindzege; de langste reeks sinds hij in februari 2004 de beste speler van de wereld werd. In Praag zijn de Nederlandse tennisers Peters Wessels en Raemond Sluiter donderdag in de tweede ronde van het challenger-toernooi in Praag uitgeschakeld. Wessels verloor in drie sets van de Tsjech Dusan Lojda: 3-6, 6-4 en 6-3. Sluiter was niet opgewassen tegen de Jiri Vanek uit Tsjechië: 7-6 en 7-5.

Bouwplannen Israël in Arabisch stadsdeel

TEL AVIV — Israël wil meer dan 20.000 nieuwe huizen bouwen in bezet Arabisch Oost-Jeruzalem. Dat meldde het Israëlische dagblad Haaretz donderdag.

Het voornemen moet nog wel op nationaal niveau worden goedgekeurd, aldus

de krant. De nieuwe wijken moeten in het zuiden het nederzettingenblok Gush Etzion met de stad verbinden en in het noorden Jeruzalem met de nederzettingen rond de Palestijnse stad Ramallah. Een zegsman van de Palestijnse Autoriteit veroordeelde het plan.

Israël veroverde Oost-Jeruzalem in 1967 en annexeerde het stadsdeel later, een stap die internationaal niet is erkend. Ongeveer 245.000 Palestijnen wonen in Oost-Jeruzalem. De Palestijnen willen dat het stadsdeel de hoofdstad wordt van een toekomstige Palestijnse staat.

Hulp aan vluchtelingen in Darfur neemt af

EL FASHER — Kilometers aaneen staan kleine lemen hutten en met stro en doeken gemaakte onderkoms; dicht opeengepakt maar redelijk bloksgewijs neergezet. De enige drukte in de verzengende hitte is bij de waterpompen, verspreid over het kamp Abu Shouk. Dit is een van de vele massale opvangkampen in de regio Darfur, in West-Sudan, een gebied dat zo groot is als Frankrijk.

In Abu Shouk verblijven ongeveer 80.000 binnenlandse ontheemden op een kluitje, gevlucht voor het extreme geweld dat in 2003 uitbrak. Toen pakten verzetsgroepen de wapens op tegen het regime van president Omar El-Bashir, die in hun ogen de regio benadeelde. In Darfur sloegen 2 miljoen mensen op de vlucht, van wie de meesten in de regio bleven en een deel (240.000 mensen) naar buurland Tsjaad trok. Hoewel de levensomstandigheden in Abu Shouk slecht zijn en de veiligheid te wensen overlaat, hebben de vluchtelingen toch het geluk dat ze bij het stadje El Fasher

zijn beland. Internationale organisaties verlenen rondom deze stad hulp aan ruim 200.000 mensen in drie kampen. Ze krijgen kleding en wat voedsel. Slechter gaat het met tientallen andere kampen elders in Darfur, omdat het geweld - na twee rustige jaren - het afgelopen jaar weer is opgelaaide. De hulpverlening kan deze kampen niet of slechts beperkt bereiken. Ook El Fasher ligt nu bijna in de gevarezone. Na de grote uitbraak van het geweld in 2003 volgde medio 2004 een wapenstilstand. Internationale hulporganisaties buitelden over elkaar heen om mensen te helpen. In mei 2006 volgde een vredesakkoord tussen de regering in Khartoum en rebellen. Maar daarna namen de gevechten juist toe. De strijders kregen onderling ruzie over het akkoord en splitsten zich af van de twee belangrijkste rebellengroepen SLM en JEM. Inmiddels zijn er meer dan vijftien facties die zich verspreid hebben over een groter gebied in Darfur. Ook de door de regering gesteunde Arabische Janjaweed-milities zijn nog steeds actief. Eerst leken de

rebellens begaan met het volk, maar ze worden onvoorspelbaarder en vijandiger, aldus een VN-medewerker. Door de nieuwe dreiging zijn mensen alsnog op de vlucht geslagen. Relatief veilige gebieden zijn nu gevaarlijk geworden. Bewapende onbekende groepen stelen auto's en communicatiemiddelen van hulpverleners en bedreigen die. "Alle hulp voor Darfur is er, alleen de toegang tot de kampen niet", zegt Mike McDonagh van OCHA, een VN-organisatie voor humanitaire hulp. Militairen van de Afrikaanse missie AMIS, die in Darfur zijn, kunnen nauwelijks iets. De Afrikaanse militairen zijn van goede wil maar zijn met te weinig: 5000. Dit jaar zijn al tien AMIS-militairen gedood door onbekenden. Mensen in Darfur en de internationale gemeenschap dringen aan op een gecombineerde missie van de Afrikaanse Unie en de Verenigde Naties. President El-Bashir weigert echter toe te stemmen. In het noorden van Darfur nemen de aanvallen de laatste maand toe, uitgevoerd door het regeringsleger. Volgens El-Bashir zijn de acties gericht tegen de

rebellens. Maar hulpverleners wijzen erop dat legerhelikopters gericht een school beschoten in Umm Rai. De dubieuze rol van Khartoum bleek ook in El Fasher. Vlak na een bezoek deze week van minister Bert Koenders (Ontwikkelingssamenwerking) aan Abu Shouk, cirkelden legerhelikopters laag boven het opvangkamp. Intimidatie, stelde de bewindsman. De mensen in het kamp zijn niet anders gewend. Ze voelen zich onveilig. Vrouwen lopen de kans te worden verkracht als zij buiten het kamp naar hout zoeken. Mannen worden gemarteld. Zelfs in het kamp duiken bendes, bandieten maar ook Sudanese veiligheidsdiensten op. Niemand weet precies wie het zijn. Vorige week werd zomaar een bewoner doodgeschoten, zeggen enkele bewoners. Daarnaast neemt de onderlinge spanning in het kamp toe, door rivaliserende stammen. En de situatie wordt nog nijpender. Het gebied dat de VN nu als gevaarlijk en ontoegankelijk bestempelt, is al genaderd tot op pakweg 10 kilometer van kamp Abu Shouk.



Vanwege de grote populariteit

Aanstaande Zaterdag al uitverkocht!

DE PALM island

Geniet uw

MOEDER DAG

aanstaande

Zondag

op...

DE PALM island

Verwen Mama op haar mooie dag als een koningin



All-inclusive pakket houdt in:

- Uitgebreid ontbijt
- Elke moeder ontvangt een mooi cadeau
- Verschillende prijzen
- Karaoke wedstrijd
- Dans wedstrijd
- Speciale Menu voor moederdag
- Open Bar

Nieuw op De Palm Island, Sun Rise Spa: Geniet van een heerlijke massage op het strand. Aanstaande Zondag beschikbaar voor een speciale prijs

Halve Dag
12:00 t/m 6:00 p.m.

Afl. per 65
Volwassen

Afl. 32⁵⁰
Kinderen van 3 t/m 12 jaar
Kinderen van 0 tot 2 jaar komen gratis binnen!

Hele Dag
9:00 a.m. t/m 6:00 p.m.

Afl. per 80
Volwassen

Afl. 40
Kinderen van 3 t/m 12 jaar
Kinderen van 0 tot 2 jaar komen gratis binnen!

* BBO is niet inbegrepen

Maak uw groep en ontvang een speciale prijs (minimum 20 volwassenen en op tijd reserveren)

Voor locale prijs een locale ID is vereist voor elke volwassenen. Voor meer informatie bel 5824400



Verras mama!

Schrijf uw naam, adres en telefoonnummer, bij aankoop van Afl. 50,- of meer, op uw kassabon en deponeer deze in de speciale box en maak kans op:

1e prijs 26' RVS dubbel deurs koelkast!

2e prijs Diner voor 4 pers. @ Madame Janette

3e prijs Cosmetics basket speciaal voor Mama van Super Food

4e prijs Waardebon Mena's Skincare

5e prijs Waardebon Super Food

Trekking zaterdagavond 12 mei om 20.00 uur



Vrijdag en zaterdag, speciale Bonuscard aanbieding! Uit eigen Bakkerij:

Moederdaghart

gevuld met crème suisse en verse aardbeien

Normaal Afl. 17.95. **Nu -30% Afl. 12.56**

MOEDERDAG 13 MEI, zijn we gesloten!!

Super Food wenst heel Aruba en alle moeders een fijne moederdag toe!

Alle Bonus Specials vind je op www.superfoodaruba.com





Animal Rights Aruba

"Tuma responsabilidad, cuida y sterilisa"

E-mail: ara@setarnet.aw • Website: www.Animalrightsaruba.org
Tel: 5887709/5945393 • Voor donaties: via Paypal zie website

1997-2007

Donkey Sanctuary Aruba

Open ma - vr 09.00-12.30
za - zo 10.00-15.00

Tel. 5841063-5684091- 9659977
www.arubandonkey.org



Aparte di nos Specialnan pa

Dia di Mama

Pa 3 Dia SO!!!

RIBA TUR MERCANCIA

15%
CASH!
5%
CREDIT!

diahuebs 10 - diabierna 11
diasabra 12 di mei, 2007



Ki Regalo pa Mama

TEXAS

CDA: Zorgvuldig omspringen met budgetten sociale werkplaatsen

DEN HAAG — Het CDA vreest voor de budgetten van sociale werkplaatsen. Het plan van staatssecretaris Ahmed Aboutaleb (Sociale Zaken) om gelden voor het wegwerken van de wachtlijsten voor de sociale werkvoorziening in de algemene pot van het gemeentefonds te storten, is Tweede Kamerlid Liesbeth Spies van het CDA in het verkeerde keelgat geschoten. Het CDA-Kamerlid zei donderdag dat ze daarom een debat met Aboutaleb heeft aangevraagd. De staatssecretaris zei dat hij pas zal reageren tijdens het debat dat 23 mei is gepland in de Tweede Kamer.

Spies ziet in het plan van de PvdA-bewindsman een voorbode hoe hij gemeenten financiële ruimte wil geven om meer mensen aan het werk te helpen. In het regeerakkoord van CDA, PvdA en ChristenUnie staat ook dat zo veel mogelijk “schotten worden weggenomen tussen de diverse budgetten voor integratie en participatie”. Maar Spies waarschuwt dat zorgvuldig met de budgetten van sociale werkplaatsen moet worden omgegaan. Volgens het CDA moet Aboutaleb ‘niet voor de muziek uitlopen’ met de ontschotting van gemeentebudgetten door niet eerst met de Kamer te overleggen. Bovendien wijst

zij erop dat al jaren wordt gesproken over modernisering van de sociale werkplaatsen om de wachtlijsten weg te werken en dat de Kamer daar dit jaar nog een besluit over wil nemen. Bijna anderhalf jaar geleden zaten 15.375 gehandicapten te wachten op een plek in de sociale werkvoorziening, tegen 13.030 een jaar eerder. Eind 2005 waren bijna 100.000 mensen aan de slag via de sociale werkplaatsen. Het idee van de vorige staatssecretaris Henk van Hoof (Sociale Zaken) was om zoveel mogelijk gehandicapten van de beschermde werkplekken te laten doormen naar een ‘normale’

baan met begeleiding. Maar volgens Spies blijft er altijd een groep, zoals mensen met het syndroom van Down, die nooit in staat zal zijn om een plek op de reguliere arbeidsmarkt te vinden. In totaal wordt voor de Wet sociale werkvoorziening (WSW) momenteel circa 2 miljard euro uitgetrokken. Om de wachtlijsten voor de werkplaatsen weg te werken had de Kamer vorig jaar via amendementen afgedwongen om twee keer 25 miljoen euro toe te voegen aan het WSW-budget. Volgens het CDA-Kamerlid kan Aboutaleb dat geld niet zomaar in de algemene gemeentepot storten.

Mohammed B. niet minder radicaal door gevangenis

AMSTERDAM — **Wat doet een moslim met iemand die de islam beledigt? Hij hakt zijn kop eraf. Wat doet hij met iemand die de profeet beledigt? Mohammed Bouyeri: “Kop d'r af. Slachten.” Tweeënhalf jaar detentie in de extra beveiligde inrichting heeft de moordenaar van Theo van Gogh niet bepaald zachtmoediger of genuanceerder gemaakt.**

B. werd vandaag andermaal door het Haagse gerechtshof gehoord als getuige in het proces in hoger beroep tegen zeven leden van de Hofstad-groep. Het hof ondervraagt B. uitvoerig over zijn geloofsovertuiging. B. betoont zich daarin onveranderlijk zeer radicaal. B. staat nog volledig achter zijn daad als strijder van Al-

lah, de moord op Van Gogh op 2 november 2004. Volgens B. had Van Gogh de profeet beledigd en moest hij daarom sterven. Hoe Van Gogh dit had gedaan, wenste B. niet te herhalen. Op de vraag of er meer motieven speelden, aarzelde B. “Dat is een moeilijke vraag. Op zo'n moment spelen er meer gedachten. Welke zijn van jou en welke niet? Dat weet alleen Allah. Alleen Allah weet wat er in je hart speelt.” Van Gogh zag zichzelf als soldaat, die wist waar hij mee bezig was en zich ‘in de arena’ bevond, aldus B. “Hij zag in zijn paranoia een vijfde colonne in Nederland. Allah heeft op 2 november een soldaat gestuurd en die heeft hem zijn strot doorgesneden.” B. vermoorde Van Gogh op straat in Amsterdam-Oost door hem ettelij-

ke kogels in het lichaam te schieten en hem de keel door te snijden. Hij liet twee mensen in het lichaam van de cineast achter. De belediging van de profeet door Van Gogh had onder meer gestalte gekregen in de film Submission, een coproductie van Van Gogh en voormalig VVD-Kamerlid Ayaan Hirsi Ali. Het hof vroeg B. of de onbeveiligde Van Gogh een gemakkelijker prooi was dan de zwaarbeveiligde Hirsi Ali. B.: “Misschien. Dat weet ik niet, eerlijk gezegd.” B. zei zich in zijn extreme denkbeelden bevestigd te zien door boeken die hij in de bibliotheek van de ebi in Vught leent. Door dergelijke boeken te verstrekken zou justitie medeverantwoordelijk zijn voor de radicalisering van gedetineerden, zo suggereerde B.

Strakke jurk en knipogen mochten niet baten

Edsilia Rombley: Ik heb onterecht verloren



Foto: AFP/ Sven Nachstrand

Edsilia Rombley donderdag tijdens de halve finale van het Europees Songfestival.

HELSINKI — “Wij hadden een van de beste acts en we hadden in de finale moeten staan. Maar als je merkt dat er alleen maar Oostbloklanden doorgaan, wat kunnen we dan nog doen?”

Edsilia Rombley is teleurgesteld dat ze niet door is naar de finale van het Eurovisiesongfestival met het nummer On Top Of The World, maar heeft niet het idee dat

het aan haar act heeft gelegen. Ook componist Tjeerd Oosterhuis wil geen slecht woord horen over zijn vrouw. “Ik heb Edsilia nog nooit beter horen zingen dan vanavond. Een heleboel wereldsterren kunnen hier een voorbeeld aan nemen.” Edsilia vindt het tijd worden dat er op een andere manier naar het songfestival wordt gekeken. “Het moet goed beoordeeld worden, bij-

voorbeeld met een vakjury.” Dat was ook NOS-directeur Gerard Dielessen met haar eens, liet hij na afloop van het teleurstellende Nederlandse resultaat weten. “Ik twijfel aan de oprechtheid van de stemmen van de Oost-Europese landen.” Van de 28 landen die deelnamen aan de halve finale donderdag in Helsinki gaan er maar tien door naar de finale. De act van Edsilia, gekleed in oranje jurk, was

strak en ze knipoogde niet één maar twee keer naar de camera. Maar het mocht niet baten. Die tien landen die wel doorgaan zijn Wit-Rusland, Macedonië, Slovenië, Hongarije, Georgië, Letland, Servië, Bulgarije, Turkije en Moldavië. Ruim anderhalf miljoen Nederlandse kijkers zagen de 29-jarige Edsilia, geboren in Lelystad uit een Curaçaose en Arubaanse ouder, donderavond strandden.

Gipsbeen blijkt vol cocaïne

SCHIPHOL — De marechaussee heeft eerder deze week op Schiphol een vrouw aangehouden die 1,5 kilo cocaïne had verstopt in haar gipsbeen. De drugs zaten tussen twee lagen gips, maakte een woordvoerder van de marechaussee vandaag bekend. De vrouw wilde Nederland in reizen, maar viel bij de pas-

poortcontrole op door haar zenuwachtige gedrag. Een drugshond sloeg aan toen hij aan haar been snuffelde. De marechaussee bracht de vrouw naar het ziekenhuis om röntgenfoto's te maken. Die wezen niet alleen uit dat ze helemaal geen gebroken been heeft, maar ook dat er een flinke hoeveelheid cocaïne in het gips verborgen zat.

2500 Bekeuringen bij verkeerscontrole

UTRECHT — Bij een grote verkeerscontrole rond Utrecht hebben verschillende opsporingsorganisaties afgelopen nacht in totaal 2500 bekeuringen uitgedeeld. Dat heeft de politie vandaag laten weten.

2375 bestuurders kregen een bon voor te hard rijden. Drie automobilisten moesten hun rijbewijs inleveren omdat zij meer dan 50 kilometer per uur te hard reden. 125 anderen kregen een bekeuring voor onder andere het niet dragen van de autogordel, niet hands-free bellen of het negeren van het rode verkeerslicht. Bij 750 automobilisten werd een blaastest afgenomen.

Acht van hen bleken te diep in het glaasje te hebben gekeken. Vier mensen werden aangehouden omdat zij nog een boete hadden openstaan. Eén man reed in een gestolen auto en werd in een toilet-ruimte van een tankstation langs de A2 aangehouden. De belastingdienst liet beslag leggen op vijf voertuigen. Door de aanwezigheid van de ANWB bleef een aantal bestuurders een boete bespaard, omdat benodigde reparaties direct konden worden uitgevoerd. Bij de verkeerscontrole werkten de politie Utrecht, het KLDP, de Marechaussee, de Belastingdienst, de ANWB, Rijkswaterstaat en Veilig Verkeer Nederland samen.

Militairen aangehouden wegens wapenvondst

ROTTERDAM — Drie militairen zijn maandag aangehouden in verband met de vondst van een grote hoeveelheid wapens in een woning in Spijkenisse in maart. Ze worden verdacht van verduistering van defensiematerieel.

Het Openbaar Ministerie (OM) in Rotterdam maakte de arrestaties vandaag bekend. Eén militair, een 24-jarige man uit Spijkenisse, zit nog vast. De andere twee, een 29-jarige man uit Sittard en een 30-jarige man uit Heerlen, zijn weer vrij, maar

blijven nog wel verdachte. In maart werden in een woning in de Orchideestraat in Spijkenisse onder meer wapens, munitie, zelfgemaakte explosieven en kogelwerende vesten gevonden. In de woning werden twee mensen aangehouden, van wie een 25-jarige man met rechtsextremistische sympathiën nog steeds vast zit. Het onderzoek leidde in de richting van de drie militairen, die waren gelegerd in kazernes in Roosendaal, Assen en Soesterberg. De Koninklijke Marechaussee deed daar en in hun woningen huiszoek-

king. Volgens een woordvoerder van het OM is bij de huiszoekingen bij de militairen geen rechtsextremistisch materiaal gevonden. Bij de twee andere mannen die in deze zaak nog vastzitten, de 25-jarige Spijkenisser en een 42-jarige man uit Delft die op 1 mei werd aangehouden, was dat wel het geval. De 24-jarige militair is donderdag voorgeleid op verdenking van verduistering en overtredingen van de Wet wapens en munitie. Justitie gaat verder met het onderzoek.

Veel risicoplekken zijn daarom ongemoeid gelaten.

De haartjes van de proces-sierups kunnen bij mensen klachten veroorzaken. Het gaat dan om benauwdheid, koorts en huid- en oogirritaties. Inmiddels beslaat het verspreidingsgebied meer dan tweehonderd gemeenten in vijf provincies: Limburg, Noord-Brabant, Gelderland, Utrecht en Overijssel.

Eikenprocessierups blijft voor overlast zorgen

BREDA — De bestrijding van de eikenprocessierups heeft ernstige hinder ondervonden door de regen, wind en lage temperatuur van de afgelopen dagen.

Daardoor is de effectieve bestrijdingsperiode bijzonder kort geweest en kan de rups de komende maanden voor veel overlast gaan zorgen. Expertgroepvoorzitter Henk Jans van de GGD West-Bra-

bant heeft dat vandaag gezegd. Bestrijden met gifnevel had deze week geen zin, legde Jans uit. Wind en regen maakten het onmogelijk om de nevel vanaf de grond in de top van eikenbomen te spuiten. Bovendien regenen de bestrijdingsmiddelen van de eikenbladeren af. Verder is de GGD bezorgd omdat gemeenten ‘in het wilde weg’ grote opdrachten verstrekken aan bestrijders.

De haartjes van de proces-sierups kunnen bij mensen klachten veroorzaken. Het gaat dan om benauwdheid, koorts en huid- en oogirritaties. Inmiddels beslaat het verspreidingsgebied meer dan tweehonderd gemeenten in vijf provincies: Limburg, Noord-Brabant, Gelderland, Utrecht en Overijssel.

Veel risicoplekken zijn daarom ongemoeid gelaten.

Brand verwoest biomassacentrale

SITTARD — De Biomassa Energiecentrale in Sittard is donderdagavond door brand verwoest. Persoonlijke ongelukken deden zich niet voor. Het treinverkeer tussen Sittard en Susteren lag door de brand vijf kwartier stil. De brandweer bestreed het vuur met groot materieel. De brand ontstond vermoedelijk door een storing in een koelsysteem. Het vuur veroor-

zaakte ook een explosie waardoor buitenmuren werden weggeslagen. De centrale was pas sinds begin dit jaar operationeel. De centrale voorzag de wijk Hoogveld in Sittard van stroom. De wijkbewoners kwamen niet zonder elektriciteit te zitten. Andere centrales namen de stroomvoorziening automatisch over, aldus de brandweer.

SINDICATO DI MAESTRO DI ARUBA

SABANA BLANCO 36

**ORANJESTAD
ARUBA**

Tel.: 5824219

Fax.: 5838337

simar@setarnet.aw

Ref: 7068-A

Datum: 10-mei-2007

COMUNICADO DI PRENSA

SIMAR ta invita tur miembro, pensionado y no-miembro pa un anochi informativo cu e tema Areglo di Penshun Nobo cual lo wordo presenta dor di APFA.

- Fecha: Dianson 16 di mei
- Ora: 19:30 'or pa 21:30 'or di anochi.
- Lugar: Sede di SIMAR
- Oradorman invita di APFA: Betty Ramos y Jeanette Kelly
- Tema: Areglo di Penshun Nobo (algun puntanan cu lo

wordo trata: Ken por drenta den e fondo, kiko e areglo nobo ta ensera, e ta mara na Nacionalidad, hende di areglo bie u por opta pa esun nobo, kiko Franchise ta ensera, etc.)

Si acaso bo no sa na unda bo ta para of ki ta bo derechonan esaki ta un bon oportunidad pa sali di tur bo dudanan. E tema aki ta importante pa nos tur.

Entrada ta gratis. Despues di e reunion nos por sigui comenta discuti den un ambiente mas social. Corda diahuebs ta liber!



Training succesvol afgerond



The Financial Institute heeft in samenwerking met Compliance Services Caribbean en ACO-NA de training 'Compliance I' georganiseerd bij de Bank van de Nederlandse Antillen. Een groep van 29 personen werkzaam bij diverse lokale financiële instellingen heeft deze compliance training met succes gevolgd. Op de foto de cursisten samen met docent Bram van Vliet.

Romeinse helmen

Wetenschappers van Museum Het Valkhof in Nijmegen en het Rheinische Landesmuseum in Bonn (Dld.) gaan uitzoeken hoe de Romeinen in staat waren de zeer ingewikkelde, zilveren strijdhelmen te maken. Ze doen dat onder meer door röntgenfoto's te maken en het zilver te analyseren. Museum Het Valkhof bezit een unieke collectie Romeinse strijdhelmen. Die bevatten een zilveren gezichtsvizier en zijn getooid met ornamenten, textiel en plukken haar. Het

is niet bekend of de helmen bij de dagelijkse dracht hoorden of speciaal voor plechtigheden werden gemaakt.

Ook is tot nu toe onbekend hoe de ingewikkelde constructie in de oudheid zo degelijk is gemaakt, dat nu nog vrijwel intacte exemplaren worden gevonden. Vorig jaar is nog een gezichtsmasker gevonden bij bouwwerken in de Nijmeegse binnenstad. In juni is in Het Valkhof een expositie van de onderzochte helmen te zien.

Geschonden

De Amerikaanse overheid onderzoekt of regisseur Michael Moore het Amerikaanse embargo tegen Cuba heeft geschonden. Moore zou in maart zonder toestemming het communistische land hebben bezocht, blijkt uit een donderdag gepubliceerd schrijven van het ministerie van Financiën. Een producent van Moore

sprak over een politiek gemotiveerde stap. Moore had in zijn uiterst succesvolle documentaire *Fahrenheit 9/11* uit 2004 felle kritiek geuit op het Irak-beleid van de Amerikaanse president George Bush. De filmmaker was mogelijk op Cuba voor zijn nieuwe documentaire *Sicko* over de falende Amerikaanse gezondheidszorg.

Zeer verontwaardigd

Tabloidkranten in Engeland zijn verontwaardigd over het gedrag van zangeres Kylie Minogue (foto). De popdiva verbleef de afgelopen dagen namelijk met een getrouwde man in Chili en volgens de paparazzi gaat hun relatie verder dan een simpele vriendschap. Op foto's in de *Daily Mirror* is te zien hoe de Australische artieste (38) in een restaurant aan het eten is met regisseur Alexander Dahm (39). "Waar stuur je op aan, Kylie?", luidt het bijschrift bij een foto. En "Verdorie... hij is getrouwd", staat er bij een andere. Dahm komt oorspronkelijk uit Chili, maar woont met zijn zwangere vrouw en kind in Mexico. Volgens zijn vrouw is er enkel sprake van



een vriendschap, zegt zij in de *Daily Mail*. Maar de kranten willen daar niet zo snel aan. Ze vinden het vreemd dat de 'vrienden' samen een week in een resort verbleven, een cruise maakten en uitgingen.

Lastpost

Een 79-jarige bewoner van een verzorgingstehuis in Amsterdam moet zijn spullen pakken omdat hij zich al jarenlang misdraagt. De rechter in Amsterdam bepaalde donderdag dat de man moet verhuizen naar een ander tehuis. De bejaarde bewoner zou het personeel regelmatig bedreigen en ook geweld gebruiken. Zo zou hij een keer met zijn scooter op een medewerker zijn ingereden.

Gulle geefster

Oprah Winfrey (foto) staat boven aan een lijst met sterren die geld weggeven voor goede doelen. De wereldberoemde talkshowpresentatrice doneerde vorig jaar bijna 60 miljoen dollar, vooral aan naar haar vernoemde welzijnsprojecten voor kansarme jongeren. Dat meldt *The Giving Back Fund*, een in Los Angeles gevestigde organisatie die beroemde filantropen aanspoort tot donaties en adviseert. Tweede in de top 30 is de overleden Amerikaanse modeontwerper Geoffrey Beene, die 44 miljoen dollar naliet voor kankeronderzoek. An-

Geweld, seks en schuttingtaal zijn belangrijke criteria voor het vaststellen van leeftijdsgrenzen voor films in de Verenigde Staten. Ook roken wordt daar nu aan toegevoegd, meldden Amerikaanse media. De brancheorganisatie van de Amerikaanse filmindustrie MPAA, die ook verantwoordelijk is voor de filmkeuring, heeft donderdag nieuwe regels gepresenteerd om het roken op het witte doek aan banden te leggen. Films waarin veel wordt gepakt, krijgen het keurmerk R. Dat staat voor Restricted, beperkte toegang, wat in de praktijk inhoudt dat kinde-

Terminator 4

Er komt definitief een vierde deel van de filmserie *Terminator*. Zeker is dat Arnold Schwarzenegger niet opnieuw tekent voor de hoofdrol. In de eerste drie episodes speelde de voormalig Oostenrijkse bodybuilder de hoofdrol. Tegenwoordig is hij gouverneur van de Amerikaanse staat Californië.

Wie de hoofdrol wel gaat vertolken en wie de regisseur wordt, is nog niet bekend. De nieuwe rolprent zal op zijn laatst in 2009 in de bioscoop te zien zijn, zo meldt de nieuwe producent Halcyon Company. *Terminator 3: Rise Of The Machines*, dateert van 2003, en was een van de duurste films ooit, 190 miljoen dollar.



dere nog levende beroemdheden op de lijst zijn Barbra Streisand (12 miljoen) en Tiger Woods (9,5 miljoen).

Nieuwe rol

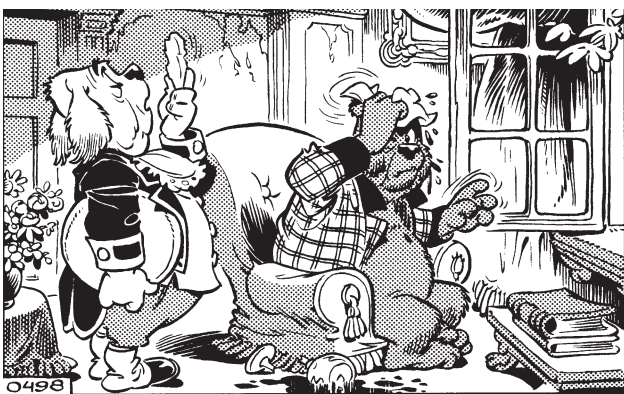
Acteur Eddie Murphy gaat meerdere hoofdrollen vertolken in de speelfilm *Fantasy Island*, die is gebaseerd op de gelijknamige tv-serie. De 46-jarige ster onderhandelt met filmstudio Columbia Pictures over het contract. Murphy miste dit jaar een Oscar voor zijn optreden in de film *Dreamgirls*. De tv-serie *Fantasy Island* liep van 1978 tot 1984 en ging over een magisch eiland waar bezoekers hun dromen konden beleven. Hoofdrolspelers destijds waren Ricardo Montalban en Herve Villechaize.

Inleveren

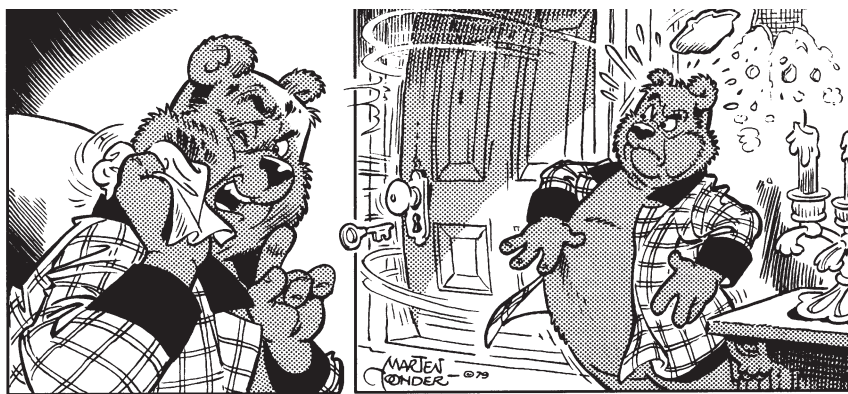
In het zuidwesten van België overweegt justitie een revolutionaire aanpak om bellen achter het stuur aan te pakken. Wie betrapt wordt door de politie, moet mogelijk ter plekke zijn mobiele telefoon inleveren. De plannen komen uit de koker van de nieuwe officier van justitie in Aarlen, niet ver van Luxemburg. Volgens justitie mag de politie niet alleen het toestel maar ook de sim-kaart met alle gegevens in beslag nemen. De bestuurder kan vervolgens bij justitie een verzoek indienen om zijn toestel en kaart terug te krijgen.

Door Marten Toonder

HEER BOMMEL EN DE UNISTAND



Heer Bommel greep zijn zakdoek en bette zijn gelaat, waar de port vanaf droop. Hij was sprakeloos en daar maakte Joost gebruik van. 'Dit viel uit het plafond, met uw permissie', sprak hij, het stuk kalk oprapend. 'Er loopt een barst van de deur naar het raam, had ik willen zeggen. Oude gebouwen zoals dit moeten geregeld worden nagekeken, anders kunnen ze niet worden schoongehouden. En bovendien lopen ze het gevaar in elkaar te storten, als ik zo vrijmoedig mag wezen.' 'Het is mooi!' riep heer Ollie, toornig zijn wang afvegend. 'Bommelstein is niet oud. Het is antiek, bedoel ik. IJzersterk, zodat er geen barsten in kunnen zitten. Je houdt het plafond niet schoon en daardoor dwar-



relt er stof in mijn belegen port. Het is een schande.' Dit was te veel voor de ijverige bediende. Hij keerde zich om en liep statig naar de deur. 'Wacht even!' riep heer Bommel uit. 'Ik ben nog niet uitgepraat.' Doch Joost had reeds het vertrek verlaten, en voordat zijn meester hem had kunnen tegenhouden, sloot hij de deur zo krachtig achter zich, dat de sleutel eruit viel. De dreun was trouwens ook schokkend voor de barst die hij beschreven had, want op die plek maakte zich opnieuw een stuk kalk uit de zoldering los. 'De brutaliteit van het personeel tegenwoordig', mompelde heer Ollie rood. 'Het is héél slecht voor mijn bloeddruk, zodat mijn hoofd klopt. Maar daar denkt hij niet aan.'

Roken in speelfilms

ren onder de achttien de film alleen onder begeleiding van een volwassene mogen zien. De MPAA geeft daarmee deels gehoor aan een oproep van 32 Amerikaanse bondstaten, die eisten dat het roken in films niet langer wordt toegestaan. Het roken zou jeugdige kijkers op het slechte pad brengen. De MPAA past de strikte regels nu al toe op films waarin minderjarigen aan het roken zijn. Wetenschappelijk onderzoek wijst uit dat de drang tot roken bij kinderen tot driemaal groter is als ze een film zien waarin de hoofdrolspelers een sigaret of sigaar opsteken.

Auteursrecht

Campina in Nederland wil dat Cono Kaasmakers stopt met de reclamespotjes waarin de acteur Peer Mascini Beemsterkaas aanprijst. De zuivelfabrikant heeft tegen de kaasmaker een kort geding aangespannen. Peer Mascini ('Ik had nog zo gezegd: geen bommetje!') maakte jaren geleden furore met een reclame voor MelkUnie, een merk dat Campina destijds voerde. Naast Mascini speelden koeien in deze commercials de hoofdrol. Dat is ook het geval in de spotjes van Cono. Campina vindt dat de kaasmaker daarmee inbreuk maakt op zijn auteursrecht.

Eeuwenoud

De botten van een duizenden jaren oude dodo die vorig jaar in Mauritius zijn ontdekt, worden vandaag gepresenteerd in museum Naturalis in Leiden. De presentatie van de botten valt samen met een internationaal symposium over de voortgang van het onderzoek naar het dodo-massagraf op het eiland Mauritius, dat in de Indische Oceaan ligt. Dit massagraf is een van de grootste natuurlijke graven ter wereld en werd ontdekt door Nederlandse onderzoekers. De snavel, beenbotten, onderdelen van de heup, teenbotjes en wervels van de uitgestorven loopvogel zijn 3000 tot 5000 jaar oud. De botten die in Naturalis worden gepresenteerd vormen echter geen geheel.

'Schandelijk gedrag'

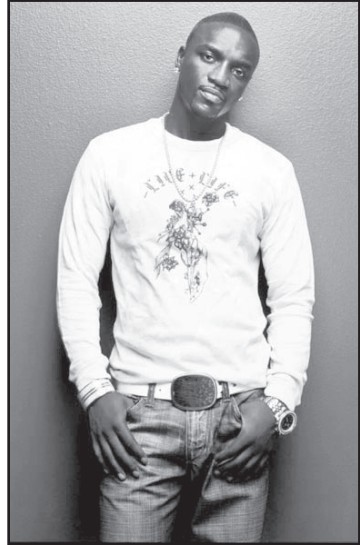
Het echtpaar Sting heeft in een rechtszaak het onderspit gedolven tegen de voormalige kokkin van het huishouden. Jane Martin kreeg ten onrechte ontslag omdat ze zwanger was, heeft een Londense rechtbank bepaald. Het beroemde echtpaar moet een nog nader te bepalen bedrag aan schadevergoeding betalen. Volgens het arbeidsrechtelijke panel van de rechtbank dat zich over de zaak boog, heeft het koppel zich schuldig gemaakt aan 'schandelijk gedrag'. Het vonnis waarop de tabloid *The Daily Mail* de

hand wist te leggen en waar ze donderdag over bericht, is bikkellhard. De vrouw van de popmuzikant, Trudie Styler, krijgt er vooral van langs. Styler heeft zich volgens de uitspraak schuldig gemaakt aan het gebruik van handigheidjes om Martin te lozen. Ook zou ze slaafse volgingen gebruiken om haar vuile klusjes op te knappen. Personeel van het echtpaar zou volgens de rechtbank in angst hebben geleefd omdat Styler hen zou hebben onderworpen aan kleinerende behandelingen om zichzelf 'koninklijk te voelen'.

Excuses na sexy dans

Rapper Akon (foto) heeft zijn excuses aangeboden voor een sexy dans met een minderjarige fan. Beelden van het incident op 12 april tijdens een show in een nachtclub in Trinidad lekten onlangs uit. Dit zorgde ervoor dat telecombedrijf Verizon zich terugtrok als sponsor van de Amerikaanse tournee van Akon met zangeres Gwen Stefani.

"Het is nooit mijn bedoeling om mijn fans in verlegenheid te brengen of misbruik van ze te maken op welke manier dan ook en zeker niet van fans onder de 18 jaar oud", aldus Akon. De artiest zou niet hebben geweten dat het meisje dat hij op het podium trok pas 14 jaar was, meldden diverse Amerikaanse media. "We hebben geprobeerd ervoor te zorgen dat de club niemand onder de 18 jaar toeliet, maar op een of andere manier is dat fout gegaan", zei de 34-jarige Akon.



De rapper is bekend van hits als *Smack That* en *Lonely*. Verizon heeft verklaard dat de video van invloed is geweest op de beslissing het sponsorcontract te verbreken. Er zijn voornamelijk geen concerten van Stefani's show, met Akon in het voorprogramma, afgezegd.

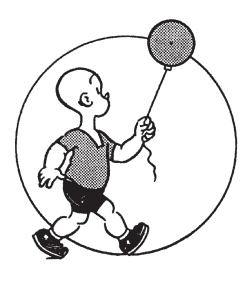
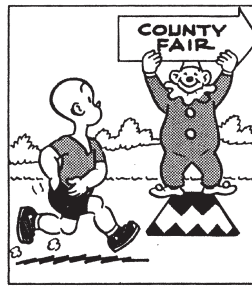
'Drinken begint thuis'

Jongeren die samen met hun ouders alcohol drinken, hebben minder kans dat ze overmatig alcohol gaan gebruiken, blijkt uit een onderzoek onder 10.000 Britse jongeren. Van hen drinkt 36 procent geregeld overmatige hoeveelheden. De onderzoekers van de universiteit in Liverpool constateerden vrijdag in de Britse krant *The Guardian* dat jongeren minder zakgeld zouden moeten krijgen als hun ouders er zeker van

willen zijn dat ze zich niet helemaal lam drinken. "We zijn eraan gewend 15 tot 30 euro zakgeld aan kinderen te geven, zonder enig idee te hebben waaraan ze het uitgeven." Veertig procent van de jongeren kocht zelf de alcoholhoudende dranken. Jongeren die niet meer dan 15 euro zakgeld krijgen en samen met hun ouders drinken, gedroegen zich het meest verantwoord, aldus het onderzoek.

HENRY

By Carl Anderson



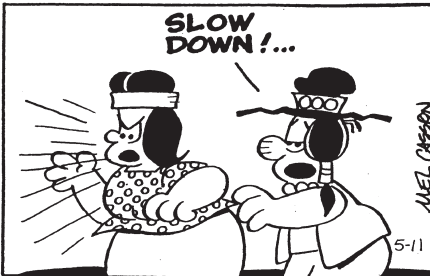
BEEBLE BAILY

By Mort Walker



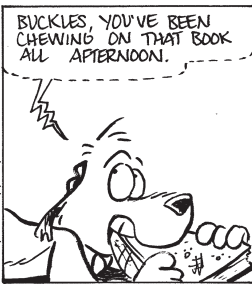
REDEYE

By Bill Yates & Mel Casson



BUCKLES

By David Gilbert



EURO

Fors lager

AMSTERDAM — De euro noteerde 1,3475 dollar in vergelijking met 1,3510 dollar bij het slot van de Europese beurzen op donderdag. De belangrijkste Europese aandelenmarkten openden vandaag fors lager in navolging van koersdalingen op aandelenbeurzen wereldwijd. De mineurstemming ontstond donderdagmiddag na tegenvallende cijfers uit de Verenigde Staten. Drie kwartier na de opening noteerde de AEX-index van meest verhandelde fondsen in Amsterdam 524,77 punten. Dat is een verlies van 4,5 punten ofwel 0,9 procent. De MidKap-index van middelgrote fondsen verloor 1,2 procent op 728,58 punten. De beurzen in Frankfurt, Londen en Parijs leverden 0,4 procent tot 0,8 procent in. In Frankfurt was RWE een opvallende stijger met een winst van 5,4 procent. Het energiebedrijf voert volgens mediageruchten overname-

gesprekken met de Franse branchegenoot EDF. Op Beursplein 5 was bankler verzekeraar Fortis de sterkste daler bij de hoofdfondsen, ondanks de beter dan verwachte eerste kwartaalcijfers die het concern voorbeurs naar buiten bracht. Het aandeel daalde 2,4 procent. Kwartaalcijfers van Ahold konden meer bekoren maar het aandeel kon zich niet aan de malaise op de beurs onttrekken en daalde 0,4 procent. De grootste koersuitslagen waren te vinden op de lokale markt. Spyker Cars moest met een koersdaling van ruim 5 procent opnieuw een stevige tik incasseren. Softwarebedrijf Blue Fox praat met een aantal partijen over de toekomst van de onderneming. Verder liet het bedrijf weten een boekwinst te hebben gehaald van 5,4 miljoen euro op de verkoop van een onderdeel. Blue Fox won bijna 5 procent.

WALL STREET

Averij

NEW YORK — De aandelenkoersen op Wall Street gingen donderdag scherp omlaag, na de stevige koerswinsten van de afgelopen tijd. Beleggers reageerden vooral op tegenvallende maandelijkse verkoopcijfers van detailhandelconcerns. Ook een opgelopen handelstekort in de Verenigde Staten viel aandelenhandelaren tegen. De Dow-Jonesindex, de graadmeter van dertig grote fondsen sloot op een stand van 13.215,13 punten. Dat komt neer op een verlies van 147,74 punten, ofwel 1,1 procent. De breder samengestelde S&P 500 verloor 21,11 punten (1,4 procent) op 1491,47 punten. De door technologiewaarden gedomineerde Nasdaq-index zakte 42,60 punten, ofwel 1,7 procent, tot een stand van 2533,74 punten. De detailhandelgigant Wal-Mart behoorde tot de groep detailhandelsbedrijven dat tegenvallende omzetcijfers bekendmaakte over april. De verkopen daalde vorige maand met 3,5 procent, de grootste daling sinds 1979. Toch was het koersverlies niet al te groot. Wal-Mart sloot 0,4 procent lager. “De bedrijfsresultaten over het afgelopen kwartaal zijn goed geweest waarop een aandelen rally volgde. Maar het cijferseizoen is nog niet voorbij en het eerste wat we voor de kiezen krijgen zijn dramatische dalingen van de detailhandelsverkopen”, klaagde een handelaar op Wall Street. Beleggers vrezen dat consumenten een stap terug zullen doen. De keten van natuurvoedingswinkels Whole Foods Markets kreeg een koersval te verwerken van 10,2 procent tot 41,15 dollar. Het aandeel werd massaal gedumpt door beleggers nadat het bedrijf woensdag nabeurs een

lager dan verwachte kwartaalwinst bekendmaakte. Onder de fondsen in de Dow-Jonesindex was Alcoa de grootste daler met een verlies van 2,8 procent. Het grootste aluminiumconcern ter wereld is bereid om delen van zijn luchtvaart- en automobieltak te verkopen om te voldoen aan regels van de kartelautoriteiten om de Canadese branchegenoot Alcan te kunnen inlijven. Het it-concern IBM was een van de weinige stijgers in de Dow met een 0,3 procent hogere aandelenkoers. Woensdag presteerde het aandeel ook al goed na een koopaanbeveling van de zakenbank Goldman Sachs. Ook de hamburgerketen McDonald's en de verzekeraar AIG gingen rond de 0,3 procent vooruit. Verder werd donderdag bekend dat het handelstekort van de Verenigde Staten in maart harder is opgelopen dan economen hadden verwacht. Vooral de hoge olieprijs joegen de import omhoog. De Amerikaanse importprijzen zijn in april met 1,3 procent gestegen ten opzichte van de voorgaande maand. Ook deze stijging is groter dan verwacht. De exportprijzen gingen 0,3 procent omhoog, waar marktvoorsers in doorsnee rekenden op een stijging met 0,4 procent. Beleggers werden ook getraakteerd op gunstig macro-nieuws. Er werden vorige week minder werkloosheidsuitkeringen aangevraagd dan verwacht, een teken dat de Amerikaanse banenmarkt er goed bij ligt. Op de valutamarkt daalde de euro tot 1,3485 dollar van 1,3510 dollar bij het slot van de Europese beurzen donderdag. Bij het slot van de beurzen in Europa woensdag stond de Europese munt nog op 1,3550 dollar.

TOKIO

Verlies

TOKIO — De effectenbeurzen in het Verre Oosten zijn vandaag vrijwel allemaal lager gesloten na de verliezen op Wall Street een dag eerder. In Tokio was de producent van digitale horloges en camera's Casio Computer de grootste daler met een koersverlies van 16,5 procent na een tegenvallende winstprognose. De Nikkei-index van 225 hoofdfondsen eindigde de handel 183 punten (1 procent) lager op 17.553,72 punten. Op de beurs in Sydney sloot de All Ordinaries met een verlies van 0,7 procent. De Kospi in Seoul wist het hoofd wel boven water te houden met een winst van 0,2 procent. De Hang Seng in Hongkong sloot met een verlies van 1,3 procent. Casio maakte donderdag nabeurs bij de bekendmaking van de jaarcijfers een tegen-

vallende winstverwachting voor het lopende boekjaar bekend. De onderneming gaat voor dit jaar uit van een bedrijfswinst van 53 miljard yen (442 miljoen dollar), terwijl analisten in doorsnee op 62 miljard yen rekenden. Het aandeel kreeg minstens vier aandeelradingen van zakenbanken. De exporteurs in Tokio hadden de Nikkei-index van 225 hoofdfondsen eindigde de handel 183 punten (1 procent) lager op 17.553,72 punten. Op de beurs in Sydney sloot de All Ordinaries met een verlies van 0,7 procent. De Kospi in Seoul wist het hoofd wel boven water te houden met een winst van 0,2 procent. De Hang Seng in Hongkong sloot met een verlies van 1,3 procent. Casio maakte donderdag nabeurs bij de bekendmaking van de jaarcijfers een tegen-

ECB hint op renteverhoging

DUBLIN — De Europese Centrale Bank (ECB) gaat waarschijnlijk in juni de rente verhogen. ECB-president Jean-Claude Trichet zei donderdag dat de bank ‘zeer waakzaam’ moet zijn ten opzichte van de inflatierisico's in de eurozone. De financiële markten beschouwen deze bewoordingen als een signaal dat de rente snel omhooggaat.

Trichet maakte zijn opmerking na afloop van een ECB-vergadering in Dublin. De centrale bank besloot daar het belangrijkste rentetarief, de herfinancieringsrente, voorlopig op 3,75 procent te houden. Analisten hadden

er al rekening mee gehouden dat de rente in juni zou worden verhoogd. Er is opwaartse druk op de inflatie door het hoge niveau van de olieprijs. De bank streeft naar een inflatie van tegen de 2 procent. Nu is dat het geval, maar zeker door de gestegen olieprijs zou het percentage op kunnen lopen. Ook zou de ECB zijn rentetarief meer in lijn willen brengen met dat in de Verenigde Staten. Daar staat het belangrijkste tarief op 5,25 procent. De Amerikaanse centrale banken besloten woensdag daar voorlopig niet aan te tornen. Analisten houden eerder rekening met een verlaging van de rente

in de VS, omdat de economie daar behoorlijk afkoelt. De herfinancieringsrente is de rente die centrale banken in rekening brengen aan commerciële banken. Sinds eind 2005 is de rente al zeven keer verhoogd. Trichet hield zich donderdag op de vlakte over het rentebeleid na juni. De ECB laat zich in zijn rentebesluiten vooral leiden door de ontwikkeling van de inflatie in de eurozone. Ook de economische ontwikkeling in de eurozone is van invloed op de rentebesluiten. Momenteel gaat het de regio voor de wind. De Europese Commissie heeft net haar groeiverwachting voor dit jaar en 2008 naar boven bijgesteld.

Laatste Yukos-onderdelen naar Rosneft



Foto: AP/1. Alexander Thurnau

De hoofdvesting van de Russische oliegi-gant Yukos in het centrum van Moskou.

MOSKOU — De laatste belangrijke onderdelen van het failliete Russische oliebedrijf Yukos zijn gekocht door het Russische olieconcern Rosneft. Het gaat om een productievestiging en drie olieraffinaderijen, waarvoor Rosneft in een veiling 165,5 miljard roebel (6,3 miljard

dollar) op tafel legde. De uitkomst van de veiling is donderdag bekendgemaakt. Met de aankoop stelt Rosneft zijn positie van grootste olieconcern van Rusland zeker. Het staatsbedrijf verwierf vorige week al andere onderdelen van Yukos, dat door een enorme belastingschuld

onder de hamer terecht kwam. Met de veiling van het hoofdgebouw van Yukos, dat vandaag voor 3,9 miljard dollar door een onbekende bidder is gekocht, is het energie-imperium van Mikhail Khodorkovsky definitief ter ziele.

Fortis boekt minder winst

BRUSSEL/UTRECHT — De bankverzekeraar Fortis heeft in het eerste kwartaal een nettowinst behaald van 1,16 miljard euro (1,56 miljard dollar). Dat is 12 procent minder dan vorig jaar. Desondanks zei het Belgisch-Nederlandse bedrijf vandaag goed op weg te zijn om doelstellingen op de langere termijn te behalen.

Hoewel het resultaat lager is, heeft Fortis ermee de verwachtingen van financieel analisten overtroffen. Zij rekenden gemiddeld op een winst van 1,15 miljard euro. Bankieren leverde Fortis een nettowinst op van 903 miljoen euro, terwijl met verzekeren 352 euro werd verdiend.

“Dit betekent dat we juiste strategische beslissingen hebben genomen. We zijn goed op weg om onze doelen tot 2011 te behalen”, zei bestuursvoorzitter Jean-Paul Votron. Fortis mikt op een winstgroei per aandeel van minstens 15 procent. Boven-dien wil het bedrijf per 2009 minstens 30 procent van de bedrijfswinst buiten de Bel-nederland behalen. Dat is nu ongeveer 20 procent. De winst bij het bankbedrijf viel 13 procent lager uit dan vorig jaar. Maar dat beeld is wel vertekend, omdat Fortis in 2006 een eenmalige bate kon bijschrijven. Als deze post niet wordt meegerekend, bleef het resultaat ongeveer gelijk. Verzekeren leverde Fortis 4 procent meer op dan in dezelfde periode vorig jaar. Dat

is een sterke prestatie van Fortis, gezien de schade uit de storm Kyrill die Nederland in januari trof. Claims hieruit drukten het resultaat met 86 miljoen euro, waarmee het resultaat bij deze groep uitkwam op 81 miljoen euro. Levensverzekeringsproducten werden goed verkocht. Deze brachten 271 miljoen euro in het laatste, 22 procent meer dan in dezelfde periode vorig jaar. Daarmee lijkt het bedrijf geen last te hebben van eventuele onrust onder consumenten over de zogenoemde woekerpolissen. Eerder deze week liet Aegon nog weten daarvan wel hinder te ondervinden. Fortis zei bij de publicatie niets over de overnamestrijd om ABN Amro, waarin het bedrijf is verwickeld.

Handelsoverschot China stuk hoger

PEKING — Het Chinese handelsoverschot is in april uitgekomen op 16,9 miljard dollar. Dat bedrag is een stuk hoger dan de 6,9 miljard van de maand daarvoor.

Het nieuwe handelscijfer zal vermoedelijk ter sprake komen tijdens overleg later deze maand tussen China en de Verenigde Staten, die juist een groot handelstekort hebben. Het tekort over maart kwam daar uit op 63,9 miljard dollar, het hoogste niveau sinds september vorig jaar – een stijging van ruim 10 procent ten opzichte van het tekort van 57,9 miljard dollar de voorgaande maand. De scheefgroei in de handel tussen China en de VS is Washington al jaren een

doorn in het oog. Volgens de Amerikanen doet China onvoldoende om de waarde van zijn munteenheid op te waarderen. Door de waarde van de munt kunstmatig laag te houden, is China in staat om veel producten in het buitenland te verkopen. Dat verklaart het enorme overschot op de handelsbalans.

Het Chinese handelscijfer werd vandaag naar buiten gebracht door het persbureau Xinhua. Dat het overschot over de maand maart lager uitviel, hing samen met tijdelijke factoren. In de twaalf maanden tot april dit jaar kwam het overschot uit op 207,3 miljard dollar. Dat bedrag wijkt niet sterk af van het overschot tot maart dit jaar.

Banco del Sur krijgt vorm

CARACAS — Venezuela, Argentinië en Brazilië gaan een deel van hun internationale reserves onderbrengen in de Banco del Sur. De alternatieve kredietbank moet een vervanging gaan vormen voor het IMF en de Wereldbank. Dit heeft de Venezolaanse minister van Financiën, Rodrigo Cabelas, donderdag meegedeeld. Brazilië, Ecuador en Para-

guay doen mogelijk ook mee aan de ‘Bank van het Zuiden’ die tijdens de Copa América, een regionaal voetbaltoernooi, op 26 juni opgericht gaat worden, aldus Cabelas.

De bank zou projecten in Zuid-Amerika moeten financieren, net als het IMF en de Wereldbank, maar dan zonder de ‘lastige’ voorwaarden van beide instellingen.

Vliegtuigleaser Pegasus overgenomen

LONDEN — De Britse investeringsmaatschappij Terra Firma heeft voor 5,2 miljard dollar de Amerikaanse vliegtuigleasemaatschappij Pegasus Aviation Finance overgenomen. Dat maakte de durfkapitalist vandaag bekend.

Terra Firma brengt Pegasus onder bij het in maart 2006 overgenomen vliegtuigleasbedrijf AWAS. Door de acquisitie is Terra Firma de op twee na grootste vliegtuigleasemaatschappij ter we-

reld geworden. De transactie wordt waarschijnlijk binnen zes weken afgerond. Terra Firma nam Pegasus over van de Amerikaanse fondsbeheerder Oaktree Capital en het hogere management van Pegasus. De gecombineerde vloot van AWAS en Pegasus telt meer dan 250 vliegtuigen in eigen bezit met een totale waarde van meer dan 7,5 miljard dollar. Ook beheren ze 94 toestellen. Wereldwijd bedienen de twee leasemaatschappijen meer dan 120 klanten.

TUI verder in het rood

HANNOVER — Het Duitse reis- en scheepvaartconcern TUI is in de eerste drie maanden van dit jaar dieper in de rode cijfers gedoken. Het nettoverlies kwam uit op 105,8 miljoen euro (142,6 miljoen dollar) tegen een verlies van 90,9 miljoen euro een jaar eerder. Dat maakte TUI vandaag bekend. De omzet ging met 8,6 pro-

cent omlaag tot 4,1 miljard euro (5,5 miljard dollar). Het concern vervoerde minder zeecontainers. Ook bij de toerismedivisie gingen de zaken minder. TUI (in Nederland bekend van Arke, Kras Holland en Holland International) maakte in maart bekend zijn toerismetak te fuseren met de Britse touroperator First Choice Holidays.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	10-May		PREV.	11-May		
DOW JONES	13215.13	13215.13 AEX		529.23	526.99		
S&P 500	1491.47	1491.47 ABN AMRO HLDG		34.78	34.88		
NASDAQ	2533.74	2533.74 AEGON NV		15.36	15.09		
RUSSELL 2000	818.63	818.63 Ahold NV		9.36	9.28		
MSCI EAFE	2256.02	2235.59 AIR FRANCE-KLM		36.25	36.35		
5 YR TSY BOND YLD	4.55	4.53 AKZO NOBEL		56.70	56.58		
SPDR TRN SER 1	149.58	149.58 ASML HOLDING NV		19.25	19.07		
DIAMONDS TRUST	132.50	132.50 CORPORATE EXPRES		9.72	9.54		
ISHARES-DJ DIV	74.10	74.10 DSM (KONIN)		35.18	34.91		
ISHARES-DJ HEAL	71.14	71.14 FORTIS		33.32	32.26		
ISHARES-DJ CN GD	62.10	62.10 GETRONICS NV		6.02	6.06		
ALTRIA GROUP INC	68.04	68.04 HAGEMEYER NV		3.52	3.48		
AMAZON.COM INC	60.92	60.92 HAL TRUST-UTS		77.00	76.56		
AMERICAN EXPRESS	62.75	62.75 HEINEKEN NV		38.76	38.58		
ANHEUSER BUSCH	49.87	49.87 ING GROEP NV-CVA		33.23	32.83		
BIOGEN IDEC INC	46.03	46.03 IMTECH NV		62.20	62.34		
CISCO SYSTEMS	26.29	26.29 KPN (KONIN) NV		12.14	12.06		
CITIGROUP INC	53.20	53.20 NUMICO NV		38.74	38.55		
DISNEY (WALT) CO	35.69	35.69 PHILIPS ELECTRON		30.02	29.64		
ENZON PHARMACEUT	8.18	8.18 REED ELSEVIER		14.11	14.16		
GENERAL ELECTRIC	36.78	36.78 ROBOCO NV		29.93	29.79		
HEVILETT-PACKARD	44.67	44.67 ROLCO NV		28.03	28.56		
HOME DEPOT INC	38.79	38.79 RORENTO NV		43.22	43.18		
IBM	104.68	104.68 ROYAL DUTCH S-HA		25.78	25.56		
INTEL CORP	22.21	22.21 TNT NV		31.14	31.45		
ISHARES-SP SCVAL	79.22	79.22 TOMTOM		30.65	30.60		
JOHNSON&JOHNSON	62.50	62.50 UNILEVER NV-CVA		23.43	23.09		
MEDTRONIC INC	52.73	52.73 WESSANEN NV		12.21	12.10		
MICROSOFT CORP	30.58	30.58 WOLTERS KLUWER		22.59	22.50		
3M CO	84.65	84.65 WP-STEWART HLDG		176.93	176.40		
MOTOROLA INC	17.95	17.95 VERSATEL TELECOM		0.67	0.66		
POWERSH-QQQ	46.19						
NVIDIA CORP	32.82						
PFIZER INC	26.80	26.80FUNDS					
PROCTER & GAMBLE	61.49	61.49 HEND PAN EUR SM		30.21	27.83		
QUALCOMM INC	43.91	43.91 HEND JAP SM CO		23.51	24.93		
ROYAL DUTCH-SHADR	69.57	69.14 HEND PAC EQUITY		72.74	72.74		
SCHLUMBERGER LTD	72.92	72.92 HEND CONT EUR CO		34.22	34.75		
SPRINT NEXTEL CO	20.28	20.28 HEND GLOBAL TECH		27.93	27.93		
SYSCO CORP	32.85						
TEXAS INSTRUMENT	36.62	36.62CURRENCIES					
TIME WARNER INC	21.37	21.37 YENDU		119.894	119.760		
TORREYPINES THER	6.39	6.39 USDEUR		1.348	1.348		
YAHOO! INC	29.70	29.70 CANUSD		1.111	1.115		

90 years of professional service

Investment
Stockbrokers

MCB
MADURO & CUREL'S BANK N.V.
INVESTMENT DIVISION

Investment@mc-bank.com www.mc-bank.com
Scharloeweg 31, tel: 466-1818 fax: 466-1633

Saturday, May 12th
**TREMENDOUS MOTHER'S DAY
TILE SALE**
at KOOYMAN MEGA STORE
and
**BENJAMIN MOORE
COLOR PREVIEW**
at KOOYMAN San Nicolas
Bring your digital picture and we will
color preview your house!

OTHER ACTIVITIES:
• Paint Ideas & info • Free Manicure
• Presents and snacks for all Moms
• Pico Bello Ice Cream
and much more...

KOOYMAN

**Oduber's Golden Palace
& Boutique N.V.**
Cumana 71 - Aruba - Tel.: 583-2731 - Fax: 582-1101

SPECIALE AANBIEDING VOOR MOEDERDAG

50% korting op alle gouden sieraden en horloges
60% korting op alle sieraden van zilver en stainless steel
70% korting op alle sieraden van fantasie en verguld
20 t/m 60% op kledingstukken voor dames
3 bikini's voor Awg. 25,00
Onze werkuren zijn van 10.30 a.m. tot 6.30 p.m.

**Losse
verkooppunten
AMIGOE
di Aruba**

Simeon Antonio-
Mini Market
Springfield
Supermarket
Super Food
Texaco (Sasaki)
Texaco (Sero Blanco)
Texaco (Wayaca)
Valero (Boulevard)
Valero (St.Cruz)
Van Dorp (Certified
Mall)
Van Dorp (Dakota)
Amsterdam Manor
Botica Eagle
Bright Bakery
Circle K
S. Chow
Green Hill
Supermarket
Kong Hing
Ling & Song
New Food
Plaza Book Shop
(Dakota)

**50% off
all sleep wear***

*Valid until mother's day

hunkemöller
Europe's best kept secret!

New shopping mall Paseo Herencia
just across from Tony Romas, Palm Beach.
Please use parking garage when visiting.

Verrassing!

1001 leuke ideeën voor moederdag!

We zouden ze graag allemaal willen laten zien, maar dan kunnen we wel een hele krant vullen.

Kom daarom langs van 7 t/m 12 Mei bij **Eurokitchen** voor al onze leuke moederdag cadeautjes.

ALNO®
...the world of kitchens
Eurokitchen Design Tonk N.V.

Solito #120
Tel.: 582-0129
Fax: 588-0799
www.eurokitchendesign.com

"What about...
The beach
today,
nice- clean-
and pure **white**
sand..."

Aruba is Beautiful!
...And Clean...

Support:
**Fundacion
Aruba Limpi**

☎ 583-8383

**Meer verantwoordelijkheid,
meer uitdaging, meer salaris?**

Neem eens contact op met de loopbaanspecialisten
van **ADVANCE Human Resource Services.**

Tel: 583-1338 • Email: martin@advance-hrs.com

12 di Mei: Dia di Enfermeria

**"Esnan cu ta traha den enfermeria sa cu cada dia
nan ta touch bida y cu cada dia bida ta touch nan".**
Autor desconoci

Conseho di Supervicion y gerencia di Dr. Horacio Oduber Hospitaal
kier a felisita tur trahado den e sector di enfermeria, pero muy
especialmente su enfermera y enfermeronan riba "Dia di Enfermeria".

Cu Dios Todopoderoso sigui ilumina tur esnan cu ta traha den e sector
importante pa humanidad aki y bendishona tur esnan cu atraves
di añanan a touch bida di Arubanonan,
luchando cu nan pa nan salud.

Masha pabien!

Conseho di Supervision Dr. Horacio E. Oduber Hospitaal

Gerencia di Dr. Horacio E. Oduber Hospitaal

**Dr. Horacio
E. Oduber
HOSPITAAL**

**Go-Wild
for
mom-week!**

**Light
Studio
10-12 Mei**

**20-40%
korting**
Bepert assortiment!

We zetten ons prinsesje in de spotlight!
Kooyman Techniek heeft een te gekke week voor mama! Kom
kijken naar ons grote assortiment lampen (3 dagen) en de luxe
Princess artikelen (6 dagen) met de beste prijzen!

**Princess
7-12 Mei**

**10-20%
korting**
Hele assortiment!

Op=Op!

**fun
miles**
fun with your reach!

**KOOYMAN
T E C H N I E K**

Kooyman Mega Center • Kaya W.F.G. Mensing 44 • Tel: 461 3333 • Fax: 465 0866
Mail: info-technik@kooymanbv.com • Web: www.kooymanbv.com